

63.186.121

Б 05



САКАВІКА

РАБОТНІЦА
і СЯЛЯНКА
№ 2 люты 1963 г.

Працяры ўсіх краін, яднайцеся!

РАБОТНІЦА № 2 І СЯЛЯНКА

ЛУТЫ
1963

ВЫДАННЕ ЦК КП БЕЛАРУСІ

ГОД ВЫДАННЯ ТРЫЦЦАЦЬ ДЗЕВЯТЫ

НА АГЕНЬЧЫК АГІТПУНКТАЎ

РANA згушчаецца зімовы змрок, і тады далёка свецияць агні наших гарадоў, пасёлкаў і вёск. Звычайна пасля працоўнага дня гаспадыні або ўвіхаюцца дома, або, калі ёсць час, ідуць у кіно ці тэатр, або выкроўваюць хвіліну-другую, каб пасядзець з суседкаю ці сяброву — праста пагутарыць... А цяпер яны спяшаюцца туды, дзе ветліва гарыць над уваходам агні, ярка асвятляючы прызыўныя плакаты «Сардэчна запрашаем да нас, у агітпункт».

Мнагалюдна вечарамі ў агітпунктах. Рэспубліка ідзе наступач выбарам у Саветы. 3-га сакавіка мы будзем выбіраць Вярхоўны Савет БССР і мясцовыя Саветы дэпутатаў працоўных.

Прайшло чатыры гады з дня мінулых выбараў. Мы прывыклі да імклівага бегу часу. Але апошнія гады пражылі мы ў асаблівым уздымам. У гэты перыяд адбылася гісторычная падзея — XXII з'езд КПСС, які прыняў праграму пабудовы такога грамадства, аб якім вякамі марылі людзі, праграму пабудовы камунізма.

«Усё ў імя чалавека, для шчасця чалавека» — такі дэвіз камунізма. Азірніцеся на вокал! Колькі новага, добра га зроблена за чатыры гады, як папрыгажэла наша жыццё. Мільёны людзей атрымалі ключы ад новых утульных кватэр. Тысячы фабрык і заводаў выраслі за гэты час. А як працујуць людзі на гэтих фабрыках і заводах! Толькі звыш задання тэкстыльшчыкі выткалі 1,3 мільярда метраў тканіны, а трывалікі звязалі 189 мільёнаў розных трывалікіх вырабаў, абутнікі пашылі 88 мільёнаў пар скуронога абутку, мэбелішчыкі дадаткова далі вам, навасёлы, больш чым на 500 мільёнаў рублёў мэблі. Удумайцеся, дарагія чытачы, у гэтыя лічбы.

Свой вялікі ўклад у справу пабудовы камунізма ўносяць і працаўнікі вёскі. Вытворчасць збожжа ў нашай краіне дасягнула 9 мільярдаў пудоў. Прыемна, што ў гэтым усенародным руху дастойнае месца займаюць жанчыны. Ёсьць на Мінскім заводзе аўтаматычных ліній участак, якім кіруе Анатоль Асплоўскі. Шліфавальщицы Н. Гарнастаева і Р. Дзера-

вяшкіна, фрэзероўшчыцы Г. Бурая і Л. Цушко, токары Г. Шпак і Н. Шэўчык, наладчык I. Салаўёў, — здаецца, невялікі калектыв, — а як многа яны робяць: кожную змену даюць звыш плана больш ста дэталей.

Ганаровая і паважаная ў нас прафесія будаўніка. У Мінску, на вуліцы Багдана Хмельніцкага, узводзіцца 60-кватэрны дом. Няхай навасёлы, што паселяцца тут, добрым словам успомінай брыгаду муляраў Генадзія Шмана. Там працујуць Ніна Вышэрка і Раія Байдук. Кожны дзень яны перавыконваюць нормы, стараюцца закончыць кладку новага дома да дня выбараў.

Жаночыя рукі... Як многа яны могуць зрабіць! Яны і робяць, яны нястомні працујуць для шчасця свайго народу. Няма ў нас такой галіны ў народнай гаспадарцы, да якой бы жанчына не прыклала сваіх рук, няма такой справы, якой не аддала б яна агню свайго сэрца. А ў сельскай гаспадарцы — асабліва. У Кіраўскім вытворчым упраўленні вельмі щэпля гавораць пра цяляніцу калгаса імя Будзённага камуністку Ганну Лапаціну. За год яна разам з напарніцай Ганнай Ільінчык выгадавала 150 цялят. Вядомая на ўсю рэспубліку свінарка Галіна Лагунова з саўгаса «Палата» Палацкага вытворчага ўпраўлення ў мінулым годзе адкарміла 1300 свіней і абавязалася сёлета зняць з адкорму 1600 свіней. Шмат у нас цудоўных ільнаводак, кукурузаводак, чытімі справамі мы ганарымся.

Усюды ідзе ўсенародная барацьба за датэрміновае выкананне сямігодкі. Вось чаму на дыходзячыя выбары будуть адбывацца ў abstanoўцы высокага працоўнага і палітычнага народу.

Уздыму працоўных горада і вёскі.

Савецкая жанчына жыве поўным жыццём. І ўсім, чым багата яе жыццё, яна абавязана Савецкай уладзе і Камуністычнай партыі. Мы даўно прызычайліся да таго, што наша жанчына паўнапраўны член грамадства. Савецкая жанчына — дзяржаўны дзеяч, вучоны, кіраўнік прадпрыемства. Гэта ўвайшло глыбока ў наша штодзённае жыццё. Нас не здзіўляе — і роўная аплата за роўную працу, і аплачваемыя водпускі па цяжарнасці, і бясплатная медыцынская дапамога, і бясплатная адукацыя...

Закон нашай дзяржавы стаіць на варце правоў жанчыны. І кожны раз, калі набліжаецца наша свята — дзень 8-га сакавіка — мы шлём слова глыбокай удзячнасці Камуністычнай партыі і Савецкаму ўраду.

Адказваючы сваім добрым спрэвамі на клопаты партыі і ўрада, мы славу жанчыны разам з ўсім народам паспяхова ператвараюць у жыццё вялікую праграму пабудовы камунізма, актыўна ўдзельнічаюць ва ўсіх мерапрыемствах. І ў дні падрыхтоўкі да выбараў шмат жанчын працуе членамі і старшынамі выбарчых камісій, агітатарамі.

...Гарыца агні агітпунктаў. Выбаршчыкі прыходзяць сюды, каб пачуць слова партыі, пазнаміца з біографіямі кандыдатаў у дэпутаты Вярхоўнага Савета і мясцовых Саветаў дэпутатаў працоўных — сваіх таварышаў па сумеснай працы. Няма сумнення, што ў дзень выбараў усе выбаршчыкі выканаюць свой грамадзянскі абавязак — будуть галасаваць за кандыдатаў блоку камуністу і беспартыйных — лепшых сыноў і дачок свайго народа.

Усе на выбары!



Аршанскі завод швейных машын. Тут на ўчастку па вырабу чаўнакоў шэсць працујуць за дзвеяцярных. Яны абслугоўваюць 27 станкоў і робяць 46 апераций. На здымку: брыгада камуністычнай працы. Злева направа — А. В. Сідаровіч, А. М. Пранаповіч, Г. А. Бычонак, А. С. Белахвосцік — брыгадзір, О. І. Кісялевіч і С. В. Сасноўская аблікоўваюць новыя сацыялістычныя абавязацельствы.



Калі ста цэнтнераў мяса на сто гектараў ворнай зямлі атрымалі за 11 месяцаў жывёлаводы саўгаса «Азярцы» Глыбоцкага раёна Віцебскай вобласці.
На здымку: лепшая свінарка саўгаса Браніслава Сіцік (злева), брыгадзір свінафермы Ганна Садоўская і заатэхнік Ірына Каўрыга.
Фота Г. Усламава і І. Змітровіча.

ГОРА заўсёды застае нас знянацку, колькі ты ні рыхтуй сябе да яго. Ды і як тут рыхтавацца будзеш, калі душа крычыць: не трэба, не трэба! А каму крычыць — невядома...

Надзея спазнала гора яшчэ да вайны: сына і мужа пахавала. Засталася з адным малёдшанькім. Калі б не ён, то, хто ведае, — ці вытрывала б любячае сэрца.

А праз год — новая бядка, страшная. Яна несла гора не толькі ёй, а ўсім: вайна!

Надзея з сынам і яе сястра з пяццю маленькімі дзецьмі паспрабавалі выйсці з палаючага агнём Мінска. Але марна: куды ты пеша з малымі дойдзеш? Толькі і паспелі да вёскі Гатава дабрацца, а там — ворагі ненавісныя дарогу перакрылі. Так і вярнуліся ў родны дом, балазе стаяў ён амаль на ўскрайне горада, і пажар яго не крануў.

Пацягнулася чорныя дні, месяцы, гады акупацыі.

— Надзея, чытала аб'яву — усіх працаўцаў гоняць? — спыталася неяк сястра.

— Чытала. Нікуды не пайду.

— А як жа? Зловяць яны цябе, пропуска ж не будзе.

Надзея не адказала. Невялікага росту, тоненікай, кволая, стаяла яна ля акна і глядзела на вуліцу. Нядобрым позіркам глядзела, як па вуліцы гаспадарамі праходзілі тыя, каго мы не клікалі да сябе ў госці.

— Не, Надзея, гэта нічога не дасць, — сказаў ёй увечары Сцяпан Заяц, партыйны работнік з Заслаўя, які цяпер жыў па



Н. І. Лісавец.

КАЛІ ТЫ ЧАЛАВЕК...

суседству. (Чаму ён тут аказаўся, Надзея пакуль толькі здавалася.) — Працаўцаў трэба, але — з разумам.

Пра тое, што яшчэ да вайны набыта прафесія тэхніка-будаўніка, Надзея Лісавец, вядома, не сказала, калі ўладкоўвалася на работу. Пайшла працаўцаў па ачыстцы вуліц. Неўзабаве яе паставілі дзесятнікам, — таксама па ачыстцы.

Вось тут і стала яна прыкладваць «розум», на які намякаў тады Сцяпан Заяц. Цяпер ужо, праўда, і ён і Жорж Сямёнаў — ваенны з Брэста — не тайліся ад Надзеі, бо верылі ёй. Яе спрэв было забяспечыць сваіх «аусвайсамі» — прапускамі. А здабывала яна іх вось як. У авалязкі дзесятніка ўваходзіла раз у тыдзень адзначаць «аусвайсы» падначаленых рабочых. Паколькі ж цякучасць іх была вялікая, к канцу тыдня заставалася некалькі свободных прапускоў. Iх і перадавала Надзея падпольшчыкам, партызанам. Кватэра ле (непадалёку ад Чэрвеньскага рынку) стала явачнай. Адсюль у партызанскі атрад ішлі медыкаменты, здабытыя з аптэкарскага склада, зброя, міны, пакінутыя тут на некаторы час. Дапамагала Лісавец і людзям надзеіным пайсці ў атрад.

ТАК — да 1944 года. Тады гэта і здарылася. Надзея добра памятае маладых хлопцаў, партызан Косцю і Генку. Яны прыехалі ў Мінск па соль для атрада.

— Вось «аусвайсы» вам, цяпер смела па гораду хадзіце, — падбадзёрвала хлопцаў Надзея.

— А мы і так не дужа трэсліся, — нават пакрыўдзіўся Генадзь. — Не ў першы раз нам.

Надзея толькі ўсміхнулася: зусім жа яшчэ дзеци!

У лес хлопцы везлі цэлую машину солі. Затрымалі іх ужо далёка за горадам — падвёў шафёр. Пачалася перастрэлка. Ранены Косця хутка памёр у турэмнай бальніцы. Генку катавалі. Не вытрываў ён. Назваў Надзею і яшчэ многіх людзей. Сябе гэтым Генка не выратаваў — яго павесілі.

Цяжка чалавека адрозніць зразумець. Нібыта і позірк чисты, незласлівы. І дрэннага нічога не робіць. А ў адказную, цяжкую часіну нешта нібы надломіцца ў ім...

Калі Надзея была яшчэ дзяўчынай, толькі як тэхнікум скончыла, ёй здавалася, што галоўнае ў чалавеку — гэта, каб сэрца ў яго добрае, шчырае і адкрытае было. Крыху пазней, як працаўца пачала, як убачыла, што не кожнаму работа ўдаецца, пра сябе рашила: не, галоўнае ў чалавеку — разум, здольнасці.

А вось цяпер зразумела — усё важна ў чалавеку, калі ён сапраўдны чалавек: і душа ў яго павінна быць прыгожая, і сіла яму вялікая патрэбна. Як жа без гэтага па жыцці ісці, як жа са злом змагацца — шмат яго яшчэ на зямлі.

Не было той сілы ў Генкі. Шкада!

«А ці хопіць у мяне яе?» — спалохалася Надзея, даведаўшыся, што пачаліся арышты. А сын, маці? Сэрца сціскаеца ад болю за іх. Здаецца, пабегла б з імі, куды вочы глядзяць. Ды хіба ж вырвешся цяпер ад гэтых катаў?! А праз увесь гэты

заблытаны клубок пачуццяў зноў мацней за ўсё прарываеца думка: «Ці вытрываю?»

Надзея вытрывала. Тая самая сіла, якая так патрэбна чалавеку, асабліва ў часіны выпрабаванняў, была ў яе. Катавалі Надзею ў СД. Білі да паўсмерці, здзекаваліся, усімі сродкамі хацелі выбіць з чалавека — чалавече.

— Хто ставіў пячаць на «аусвайсы?»

Ведалі — у Надзеі не было гэтай пячаткі. Імя той дзяўчыны за гарадской управы, што рабіла гэта, Марыя. Не, яго яна не назвала. Марыя і сёння жыве ў Мінску, працуе.

ЗАРМЫ адправілі ў канцлагер «Эравіль» ва Францыі, на жалезарудныя шахты. Працаўала тут разам з вольнанаёмнымі французскімі рабочымі. Цёпла, сардэчна адносіліся яны да рускіх. Хоць і нельга было, дзяліліся з імі хлебам, адзежай. А гэта ж магло каштаваць ім жыцця. Назаўсёды запомніўся Надзея Лісавец француз-механік Жорж Маньет. Гэта ён і яго сябры падтрымлівалі рускіх у тыя дні. Ад яго і даведаліся яны, што ў французскіх лясах таксама ёсьць партызаны.

— Давайце, дзяўчыны, будзем думаць, як нам збегчы адсюль, — гаварыла Надзея сваім сяброўкам Ані Міхайлавай і Каці Сямёнаў.

Надумаліся ўцякаць усе разам: што будзе, тое і будзе, а ўсё лепей, чым гінуць тут. І аднойчы ім пашанцевала. Капалі якраз канаву па-за межамі лагера — кабель з Францыі ў Бельгію пракладалі.

— Папрасіцеся адысціся, — шапнуў Надзея паляк Уладзіслаў. — Там рускі вас чакае.

Канваір не вельмі злосны трапіўся — дазволіў убок адышціся. Пайшлі ўсе ўтраіх — Надзея, Аня, Каця. Прайшлі крыху, а там бачаць — за дрэвамі — чалавек стаіць, за імі назірае. Падышлі да яго.

— Гэта вы нас чакаеце?

— Так, чакаю. Я — са штаба рускіх партызан. Чулі мы там пра вас. Прыйшоў дазнацца, у які дзень вам найбольш зручна было б уцяча з лагера. Толькі як мага больш людзей пастарайцеся вывесці.

А яны глядзелі на яго і не верылі: рускі, свой і не за дротам, партызан! Якое шчасце! Але нельга было зараз выказваць свае пачуцці, трэба хутчай расставацца, каб не зауважылі. Дамовіліся аб усім: прызначылі дзень і месца, дзе будуць чакаць праваднікі.

УТОЙ дзень не вярнулася ў лагер 59 чалавек — рускія, беларусы, украінцы і некалькі югаславаў. Ішлі ўсю ноч, асцярожна ступаючы пакалечанымі, расцёртымі да крыві нагамі ў драўляных лагерных калодках. І нарэшце — такая незабытая сустрэча з сябрамі!

Шмат трывожных дзён і начэй раздзяліла са сваімі суайчынікамі і французскімі патрыётамі ў Вердэнскіх лясах Надзея Лісавец. За мужнасць і адвагу вылучылі яе сябры камандзі

ТУТ УСЕ І ВУЧАЦЦА І ПРАЦУЮЦЬ

Фотанарыс П. Нікіціна.



У горадзе Віцебску працуе філіял Мінскага політэхнічнага інстытута. Тут без адрыву ад вытворчасці атрымліваюць вышэйшую адукцыю 452 юнакі і дзяўчыны.

Многія студэнты-вячэрнікі старших курсаў, механікі і будаўнікі, ужо зараз працујуць інжынерамі.

Швачка фабрыкі «Сцяг індустрыялізацыі» Святлана Еслева, навучаючыся ў інстытуце, пачала працаўца токарам межанічнага цеха, а зараз, атрымаўшы дыплом інжынера, працуе ў канструктарскім бюро фабрыкі.

Наш карэспандэнт пабываў у інстытуце і зрабіў некалькі фотаздымкаў. Вось некаторыя з іх.

Першы здымак зроблен у фізічным кабіненце інстытута. Камсамолкі студэнткі трэцяга курса Ірына Сюбараўа (злева) працуе канструктарам другой катэгорыі ў спецыяльнім канструктарскім бюро, а Ала Іванова — электраслесарам на цэц.

А вось (здымак № 2) лабарантка керамічнага цеха завода брадыёдэталей Галіна Падэнка за работай. Наўрад ці змагла б працаўца тут Галіна, калі б не вучылася ў інстытуце.

Здымак трэці зроблен на гэтым жа заводзе, злева — упакоўшчыца радыёдэталей Зоя Кабанава. Яна ўжо на трэцім курсе інстытута. А побач — Святлана Кузьміна. Яна пакуль вучыца на падрыхтоўчых курсах і марыць паступіць у інстытут.

Лабараторыі інстытута абсталяваны навейшай апаратурай. Вось чаму прадпрыемствы горада часта звяртаюцца сюды з просьбай правесці для іх вытворчасці выпрабаванне розных матэрыялаў. Чацвёрты здымак зроблен у інстытуцкай лабараторыі супраціўлення матэрыялаў. Справа студэнты-вячэрнікі (яны ж і работнікі СКБ) Леанід Васілеўскі і Арыядна Радніцкая, злева — тэхнолаг завода імя Камінтарна Елізавета Місевіч.

А на пятym здымку вы бачыце капіроўшчыц СКБ Віялету Богуш (злева) і Надзею Стэфанкову ў хімічнай лабараторыі інстытута.

Праўда, нялёгка працаўца і вучыцца. Шмат трэба ўпартасці і настойлівасці. Але атрыманыя веды памагаюць у работе. А работа памагае лепш зразумець і засвоіць тэарэтычны матэрыял.

рам партызансага атрада. А атрад назвалі дарагім іменем — «Радзіма». Шасейная дарога, якую «апякалі» партызаны, стала месцам гібелі многіх фашисташ.

У кастрычніку 1944 года атрады патрыётаў выйшлі з лесу. У Вердэне Надзея даведалася аб tym, што за актыўны ўдзел у баях ёй прысвоілі званне лейтэнанта французскай арміі. Жыццё небяспечнае, поўнае неспадзянавасцей, не заглушала болю аб родных. Сэрца рвалася на Радзіму, у родны горад, да сына, да маці, да сябру.

І вось ён — Мінск! Балюча бачыць, што яны, звяры, зрабілі з табою! Колькі трэба будзе сіл і часу, каб узняць цябе з руін, мой дарагі горад!

Так, сіл дзеля гэтага спатрэблілася шмат. Разбіраць руіны выходзілі ўсе мінчане. А аднаўляць яго не ўсе моглі — тут патрэбны былі спецыялісты. І Надзея вярнулася да сваёй даваеннай прафесіі тэхніка-будаўніка.

ПЕРШЫ пасляваенны працоўны дзень. Маленкая, хударлявая, як заўсёды, шпаркімі крокамі накіравалася яна да рабочых, маладых хлопцаў і дзяўчын, з якімі ёй цяпер давядзеца працаўца.

— Добры дзень!

Вочы, здаецца, глядзелі аднекуль з глыбіні, з-пад шырокіх цёмных бровоў. А позірк уважлівы, прыязны.

— Добры дзень.

А дзень і сапраўды быў добры: ціхі, сонечны. І вельмі хацелася, каб заўсёды так было: бязвоблачна, спакойна.

— Адвяваліся, сябры. Прэцаўца будзем!

...З того дня прайшло шмат гадоў. Колькі цудоўных будынін узнялося ў горадзе! І шмат якія з іх — пры ўдзеле прараба Надзеі Іосіфаўны Лісавец: галоўны корпус Акадэміі навук рэспублікі, памяшканні політэхнічнага інстытута, палітэхнікума, першай клінічнай бальніцы, гасцініцы «Беларусь». Гэта пад яе кіраўніцтвам аздабляліся будынкі Белдзяржкансерваторыі, аблываканкома, інстытута манізациі сельскай гаспадаркі, гасцініцы «Мінск», кінастудыі і многіх жылых дамоў.

А колькі людзей пераймалі яе будаўнічыя сакрэты: гэтыя «сакрэты» Надзеі Іосіфаўна шчыра раскрывае людзям. І заўсёды — яна ў пошуках лепшых спосабаў будаўніцтва. Гэта на аб'ектах прараба Лісавец былі выпрабаваны першыя тынкавальныя станцыі, паспяхова прыменены агрэгат для манізованай шпаклёўкі столі. У брыгадзе паркетчыкаў Васіля Стравічэні, таксама на ўчастку Лісавец, знайшлі новы, безадходны метад укладкі падлогі, пры якім ні адзін сантиметр драўніны не прападзе марна.

Знайшоў месца тут і пачын ленінградцаў — працаўца з гарантыйнымі пашпартамі якасці. Уваходзячы ў кватэру, навасёл разам з ключамі ад яе атрымлівае і такі пашпарт.

Сапраўдны чалавек заўсёды застаецца чалавекам.

Як толькі ні кідала жыццё Надзею Іосіфаўну, якія толькі выпрабаванні ні ставіла на яе шляху, але яна не разгубіла сябе па дробязях. І людзі бачаць гэта, людзі ўсё бачаць. Яна зараз начальнік будаўнічага ўчастка, старэйшы прараб, ёй прысвоена званне заслужанага будаўніка рэспублікі.

I. МАЗУР



Дзяўбогае сэрца

ЧАТЫРЫ гады назад наведаў я ўпершыню гэтыя мясціны. Тады тут, як воікам глянуць, распасціраўся стэп. Горад шахцёраў быў яшчэ толькі на генеральнym плане, на эскізах, у праектах.

І вось я зноў у Салігорску. Выходжу з будынка пасажырскага вакзала. Галоўная магістраль — шырокая і прамая, ідзе напрасткі да правага берага Случы.

Стройныя рады ажурных мачт ліхтароў — нават не вerryцца, што яны з жалезабетону — бягучы у блакітную далячынъ. Шахцёрскі горад — гэта цэлыя кварталы новых чатырохпавярховых гмахаў. З ка-

зчай хуткасцю расце Салігорск. Гасціна расчынілі свае дзвёры яго новыя магазіны, столовыя, шырокакранны кінатэатр. У горадзе ёсьць горны тэхнікум, дзіцячыя установы. З'яўляюцца вуліцы, якія яшчэ не маюць назваў, кварталы буйных жылых масіваў, а над імі ўзнімаюцца ўгару вежавыя краны. І ўсё гэта ствараецца рукамі моладзі, што прыехала сюды па закліку Камуністычнай партыі.

У адным з буйнапанельных жылых дамоў працуе брыгада майстроў трэста № 7 «Аддзелбуд». У ёй 12 дзяўчат і толькі адзін мужчына — брыгадзір Уладзімір Іванавіч Ефімовіч.

Вось тут я і сустрэўся з Жэнай Луганцовой. Пазнаёмі мяне з ёй брыгадзір Уладзімір Іванавіч. Прыпудраная мелам, у камбінезоне, весела размалеваным у розныя колеры, яна спрытна арудавала майярнымі прыладамі. Я залюбаваўся яе работай. Працавала яна натхнёна. Спусціўшыся з лесвіцы, акінула позіркам прыгожы пакой і нібы здзівілася свайму ўмельству.

Дом гатовы да засялення. Ёй карціца спытаць: «Ну, як?» Але дзяўчына маўчыць, затайўшы дыханне. І толькі ўбачыўшы адабрэнне ў вачах навасёлау, раптам уся пачынае свяціца радасцю.

Жэні заўсёды здаецца, што іншы майстр зрабіў бы лепш. Пакутлівае пачуццё! Такую ж самую трывогу кожны раз адчуваюць і яе сяброўкі: Аня Катоўская і Лена Кірылава. Яна прымушае сціскацца сэрца, гулка стукаць у скронях кроў. Затое якой гарачай радасцю напаўніца душа, калі работу пахваляць брыгадзір, майстар і самы строгі кантралёр — жыхар!

Але ўсё добра быць не можа, так сцвярджает Жэні. І кожны раз, пачынаючи новую работу, яна нервеуцца, на твары яе напісаны пакута.

— Пракладтая работа! — бурчыць яна сабе пад нос, улазячы ў свой рознакаляровы камбінезон. — Працавала б зараз прапаршыцай або электракаршыцай на заводзе жалезабетонных вырабаў, як мае сяброўкі Аня Вечар і Галія Бурцаў, і — ніякіх табе турбот. А тут зноў — пэцкаеш, пэцкаеш, а што атрымалася, невядома.

— Жэні, дык як жа невядома? Давай зробім, як у 64-кватэрным доме, вельмі ж добра атрымалася, — прапануюць сяброўкі.

— Ну, як вы не разумееце, што гэта не цікава! Ізноў, як у тым доме! Тоё ўжо, як кажуць, пройдзены этап. Не, трэба прыдумаць штосьці новае...

І яна зноў і зноў змешвае ў майярным вядры толькі майярам вядомыя саставы фарбай, прыдумваючы з брыгадзірам новыя варыянты расфарбовак, спалучэнні таноў, паўтаноў і камбінацыі ўсялякіх трафарэтав.

На будоўлю прыходзяць дзяўчаты пасля заканчэння сярэднія школы. Навучаючыся майярнай справе, яны часта гавораць:

— Ну, і работка нам выпала...
— Эх, вы! Гэтаксама, як вы, і мая маці калісці на прафесію нашу глядзела. Калі я ў Магілёве дзесяць класаў скончыла, ні за што не хацела, каб я майяршыне навучалася. Усё прымушала паступаць у інстытут...

НЕХАЦЯ расставаўся са справамі стары год на нашай зямлі. Але людзі, працевітыя савецкія людзі, прыспешвалі яго адыход. У бу-

даўнікоў свае рахункі з часам, яны, як заўсёды, падрыхтавалі старому прыгожы і гарачыя провады... Такія вось гарачыя дні я і застаў у снежні 1962 года на вялікай будоўлі сямігодкі.

Эскаватары ўгрызаліся каўшамі ў зямлю — капалі катлаваны для падмуркаў, па дарогах імчалі грузавыя аўтамашыны, падвозячы матэрыялы на будоўлю. Усе думкі салігорцаў былі накіраваны на тое, каб даць гарнякам 23 тысячи квадратных метраў жылля перш, чым надыдзе новы год...

Гарачыя дні! І кожны новы дзень гарачайшы за папярэдні. З гэтым нарастаючым тэмпам звыкліся і будаўнікі і майяры: Яўгенія Луганцова, Валянціна Лапкова, Ганна Катоўская, Соф'я Багамазава, Валянціна Сазоненка. Праўда, ім не было часу аглядзіцца на справы рук сваіх.

Адна толькі вёска Чыжэвічы з-за дарогі з цікаўнасцю пазірала вокнамі сваіх хат на руднік і бачыла, як на ўзгорках Старобіншчыны, на берагах маленькай ракулі Случы шумелі, скрыгаталі дзесяткі дзівосных машын. Як блішчэлі пад сонцам стальныя рэйкі, як праляглі новыя дарогі, а тысячи людзей з усіх канцоў краіны ўсё ехалі і ехалі на новую будоўлю. Зімой яе замяталі мяцеліцы, вясной талія воды залівалі, намагаючыся спыніць работу будаўнікаў. Увесень бездараж вісла на колах самазвалу, чаплялася за гусеніцы экскаватараў. Летам віхуры пылу кідаліся на піраміды капроў.

Але прыйшоў час, і адзін з праходчыкаў, які працаваў у забоі, падняў апошнюю боднюю грунту, дакрануўся да сільвінітавай руды.

Цяпер тут ўсё, на што ні глянеш, з чым ні сутыкнешся, — першае і ўпершыню; ўсё толькі што пабудавана, толькі што зроблена, толькі што задумана. І сам калійны камбінат, і малады горад. Сапраўды, ўсё маладое вакол і ўсе маладыя. Але справа нават і не ва ўзросце: праста трэба мець маладую душу, каб палюбіць гэта гарачае жыццё будоўлі.

Тут многае яшчэ трэба стварыць, зрабіць заўтра, а каму ж, як не маладым, належыць заўтрашні дзень!..

Вось такім, як Яўгенія Луганцова, Ганна Вечар, Галіна Бурцаў і сотням іншых маладых рабочых, што ствараюць новы цудоўны горад і Салігорскі камбінат. Неразлучныя сяброўкі, яны заўсёды разам. Працуюць на адной будоўлі, жывуць у адным інтэрнаце, вучацца ў адным тэхнікуме. Радзім ходзяць у кінатэатр, на вечары.

— Нас і вадой не разальшош, — прызнаюцца яны.

Ну што ж, няхай пазайздрасціцца ім іншыя...

Н. МІХІНАУ

ЯНЫ СТРЫМАЛІ СЛОВА

ПРЫЦЕМКІ ўжо зусім ахуталі жывёлілагадоўчы двор, а Ліда Тупік усё яшчэ не адважвалася ісці дадому. Стаяла тут, каля свінарніка, і нібы да нечага прыслухоўвалася. Ліда сама не змагала б сказаць, чаго яна тут стаіць. Турбуецца за сябе, за дзяўчата, з якім разам працуе, за статак? Усё ж у поўным парадку, дагледжана, наnoch засталася дзяжурная свінарка. Але такі ўжо характар у загадчыцы фермы: пакуль не праверыць яшчэ раз усё — дадому не пойдзе. І Ліда вяртаецца ў свінарнік, аглядае ўсё. Вось цяпер, здаецца, можна ісці адпачываць.

Ідзе дадому ўжо добрымі прыцемкамі. Толькі вецер пранізлівы грае на струнах-голінках прыдарожнай бярозы.

— Ты спі, мамачка, а я пасяджу яшчэ трохі, — гаворыць яна, прыйшоўшы дадому і ўладкоўваючыся пад лямпай, каб зручней было пачытаць свежую пошту.

— Клалася б, а то зноў не выспішся, — турбуецца маці.

— Не магу... Трэба ж пачытаць. Заўтра прыйду на ферму і дзяўчатаам навіну прынясу. Яны яе так чакаюць.

І яна чытае. Чытае, покуль вочы не пачнуць зліпацца. Тады ўжо кладзеца на ложак і ў гэтую ж хвіліну забывае пра ўсё на свеце...

— Ой, праспала? — Ліда таропка падымаецца з ложка, кідаецца да акна. Край небасхілу з усходу пакрыўся лёгкай чырваниню. На двары марозіць.

— Чаго ты так рана паднялася? — пытает маці.

— Спраў сёння дужа многа.

— А калі іх у цябе мала бывае, — ласкава бурчыць маці.

Так, у загадчыцы свінафермы калгаса імя Куйбышава Лідскага раёна Ліда Тупік заўсёды — і зімою, і летам — спраў хапае. Гаспадарка вялікая. Адных парасяят некалькі соцені. А свінаматкі!

Чатыры гады назад прыйшла Ліда на свінагадоўчую ферму калгаса. Не ўсім свінаматкам спадабаліся новыя парадкі, што пачала заводзіць тут маладая дзяўчына. Але ж Ліда не спалохалася кепікаў і панурых позіркаў спадылба. І хутка свінаматкі пераканаліся, што ўсё, чаго яна дамагаеца, — для справы.

Прыйшла Ліда аднойчы да старшыні калгаса і кажа:

— У нас галоўнага няма — рэзерву. От, калі б мне 40 свінаматак і асобнае памяшканне... Можна было б стварыць гэты рэзерв.

Прапанову падтрымалі. Сама Ліда пагутарыла з сябровымі і «зазвербавала» іх да сябе. Так была ў калгасе створана асобная свінагадоўчая ферма, дзе гадавалі маладнякі. Працаваць сюды прыйшли Ніна Бялан, Рэні Даніловіч. Узначалила ферму Ліда.

Горача ўзялася дзяўчата за справу. Колькі бяссонных начэй правялі яны — не злічыць. Але ж дамагліся свайго. Пагадоўчы хутка пачало расці. Ужо не хапала нават памяшканні. Тады Ліда паравала



разгараціць маленькія станкі, зрабіць іх прасторнымі. У два разы больш пасят змяшчалася цяпер у тым самым свінарніку.

На гэтым не спыніліся. Ліда ўнесла прапанову змагацца за права называцца калектывам камуністычнай працы.

Ну, а поспехі? Выдатныя. Летася калектыв, які ўзначальвае Ліда Тупік, узяў абавязацельства выгадаваць да двухмесячнага ўзросту і перадаць у адкормачнія группы тысячу парасята. Слова стрымалі. Нават перавыканалі абавязацельства.

Паважаюць Ліду Тупік у калгасе, бо яна не толькі сумленны працаўнік, але і чулы, уважлівы таварыш. Незадрма яе абраўші дэпутатам Вярхоўнага Савета ССР.

Так вось жыве і працуе сціплая, простая дзяўчына, працаўніца, дзяржаўны дзеяч.

I. ЛЕШАНЮК

На здымку: (злева направа) свінаркі Рэні Даніловіч, Ліда Тупік, Марыя Позняк і Ніна Бялан.

НІЧОГА АСАБЛІВАГА?..

АКУРАТНЫ домік з шыльдай «Пугачоўскі камбінат бытавога абслугоўвання».

У прыёмнай зале — часопісы мод. Іх шмат. Ёсьць і насы, і зарубежныя. Вялікі выбар тканін — шарсцяных, штапельных, баваўняных. На стале ляжыць і книга прапаноў.

Скарб тут няма, а вось добрых, цёплых чалавечых слоў шмат. Радасна, што іх пакідаюць не толькі жыхары сяла Пугачова, але і навакольных вёсак, горада Брэста.

Так, гэта не апіска, і ў абласны цэнтр дайша добрая вестка аб пугачоўскіх майстрах. Яны пашыюць реч — і ў чалавека свята. Ён задаволены сам, любуюцца, гледзячы на яго, і іншыя, і кожны жадае пашыць сабе такі ж касцюм, паліто, сукенку.

У чым сакрэт майстэрства Веры Касценка і яе памочніц Фёклы Кароль, Ольгі Емяльянавай, Зінаіды Хіль, Раісы Кушнірук, Соф'і Яцэнка, Марыі Лыка, Ольгі Літвінок?

Уся справа ў сумленні гэтых людзей. Вось што, напрыклад, рассказвае жыхарка Брэста Алена Ягорава. Пашылі ёй у майстэрні Брэсцкага ваенгандлю плашч-паліто, але пашылі так, што сорамна было выйсці на вуліцу. Яно было, як з чужога пляча. Пайшла жанчына ў майстэрню, выказала ім тое, што чула пра сваё паліто ад сяброў. Ну і як? Брак тут не направілі. Гэта зрабілі майстры камбіната бытавога абслугоўвання ў Пугачове. Жанчына задаволена.

Хоць і дабірацца ў сяло Пугачова ёй з горада і далёка, але яна едзе менавіта сюды пашыць сабе паліто, сукенку.

Кожны майстар у Пугачоўскім камбінаце бытавога абслугоўвання радуеца поспеху свайго таварыша, дапамагае яму, прости выкажа заўвагу, калі ў гэтым будзе патрэба. І вучанка яны разам. Разам спрачаўца аб новых фасонах, уцягваюць у гэтую спрэчку заказчыкаў.

Тут практикуюць

паказ сельскім жыхарам новых мадэлей адзення. Рыхтуюцца да гэтага вельмі стэрнана, улічваюць думкі кожнага. Адбираюць, зразумела, самая лепшая.

Таму і вытворчы поспехі. Да Каstryчніцкіх свят майстэрня выканала гадавы план. Заказаў шмат. Ужо восем чалавек не могуць справіцца... Патрэбны майстры. І тут іх рыхтуюць. Сюды прыходзяць авалодваць специяльнасцю майстра швейнай справы выпускнікі сярэдніх школ. Вось зусім нядайна пераступілі парог камбіната Ольга Буднік і Ольга Машчук. Першая скончыла Франопальскую школу, а цяпер яны ўжо напалавіну майстры. Праз некалькі месяцаў атрымлююць разрад.

Перад ад'ездам я пабываў у многіх дамах, размаўляюць з калгаснікамі, сельскай інтэлігенцыяй. Фельчара Людмілу Сільва заставілі за наладкай тэлевізара. Вырашыў сфатографаваць яе ў гэты момант. Аднак яна ад-

НА левым крутым беразе сівога Дняпра амаль на кіламетр працягнулася вёска Пашына. Гэтыя месцы на Віцебшчыне вядомы багатымі залежамі гравію. Вось ужо больш пяці год тут не змаўкае шум самазвалу. Яны вязуць гравій да чыгуначнай веткі.

Але Пашына славіца не толькі гравіем. Пашына — гэта комплексная брыгада перадавога ў раёне калгаса «Камінтэрн».

Славіца Пашына сваімі людзьмі. У гэтай брыгадзе жыве і працуе знатная льнаводка Тамара Крукоўская. Год ёй не многа — усяго дваццаць. Але яна ўжо авалодала майстэрствам вырошчвання «паўночнага шоўку».

Калі камсамолку Тамару Крукоўскую назначылі звенявой па льну, некаторыя калгаснікі здзіўляліся:

— Свет клінам сышоў, ці што? У нас жа ёсьць калгасніцы, якія перавярнулі за сваё жыццё горы льну!

Але моладзь, камсамольцы, якія ведалі Тамару лепш, не сумніваліся ў ёй.

— Справіцца! — гаварылі яны.

Звяно Тамары Крукоўской у 1960 годзе ўключылася ў сацыялістычнае спаборніцтва за вырошчванне высокіх ураджаяў ільну і здачу дзяржаве высаканумарнага валакна. Паваліна звенявых калгаса — усяго тут іх 12 — мела ўжо вялікія і малыя сярэбраныя медалі за дасягнутыя поспехі. Звяно Тамары атрымала ў другім годзе сямігодкі па 5,6 цэнтнера валакна і па 5,3 цэнтнера семя з кожнага гектара і забяспечыла сабе шостае месца. У трэцім годзе сямігодкі маладая звенявая вырасціла яшчэ лепшы лён і яшчэ больш пацяніла звенявых-ветэранак, вывеўши сваё звяно на трэцяе месца. Гэта быў поспех — заслужаны, вялікі.

— Навошта здымачка? — сказала яна. — Нічога асаблівага ў гэтым ніяма. Звычайная справа.

— У каго з пугачоўцаў яшчэ ёсьць тэлевізоры?

— У многіх. А ў суседнім сяле Кавалёўка тэлевізоры літаральна ў кожным доме.

...І вось Пугачоўка ззаду. Але яна яшчэ доўга свяціла ў цэмры электрычнымі агнямі...

Я ўвесць час вяртаўся ў думках да слоў сельскага фельчара «нічога асаблівага». Нічога асаблівага ў тым, што сельскі жыхар глядзіць у сваім клубе новую кінакарціну, слухае лекцыю вучонага, што яго сын або дачка вучыцца ў мясцовай восьмігадовай школе, што ён шые сабе паліто, касцюм, сукенку па апошнім модзе ў камбінаце свайго сяла, уключае ўласны тэлевізор... А можа і сапраўды ў гэтым ніяма нічога асаблівага. Камунізм не-прыкметна і ўпэўнена ўваходзіць у наша штодзённае жыццё.

М. ПІНЧУК

У ВЁСЦЫ ПАШЫНА

яго ледзяное покрыва. Зашумелі веснавыя воды, панеслі крыгі ўніз па цячэнню.

— Збярэ Днепр воду з нашага поля, падсохне яно, сагрэеца зямля — тады і мы сюды прыйдзем, — думала Тамара.

Было цяжка. Халодныя зацяжныя дажджы лілі вясной, у пачатку чэрвеня выпаў снег, а затым зноў — дажджы, праліўныя, халодныя. Здавалася, ім не будзе канца.

Але льнаводы не палі духам. Яшчэ больш настойліва змагаліся яны не толькі за выратаванне лёну, але і за павышэнне яго ўраджайнасці і якасці.

І лён рос, набіраў з кожным днём сілы. Густы, роўны, высокі, чисты ад пустазелля, ён радаваў вока і нібы гаварыў: не падвяду, за мяне будзьце спакойныя.

Калматыя цёмныя хмары ледзь не штодня зацягвалі неба. Касіў халодны, буйны дождж.

— Цяжкі сёлета год будзе, не памятаем такога лета, — гаварылі старыя, што нагледзеліся за сваё жыццё розных капрызаў прыроды.

На чацвёртыя суткі вечеру крыху сціх, дождж аслабеў.

Тамара, накінуўшы на галаву хустку, выскочыла на вуліцу і пабегла да Шуры Кузо.

— Пойдзем, Шурачка, глянем, як там наш даўгунец!

Сэрца сціснулася ад болю — самы лепшы, самы высокі — метровы лён ляжаў на зямлі, запырсканы гразёю. Амаль гектар ільну...

А назаўтра члены звяна, парайшыся, вырашылі церабіць лён — паляжыць зялёным — даспее. Так і зрабілі.

Дажджы перашкаджалі рабоце. Але дзяўчата, мокрыя да ніткі, працягвалі церабіць лён.

Шмат было работы і пасля цераблення — абмалот, рассціл, падыманне, сарціроўка і здача дзяржаве. Але вось, нарэшце, прыйшоў доўгачаканы дзень — адправілі на льнозавод апошнюю аўтамашыну трасты. І звяно Тамары Крукоўской першым рапартаўала праўленню, партыйнаму бюро аб завяршэнні здачи трасты.

— Ну, якім нумарам выцягнуў «зелянец»? — пацікаўліся калгаснікі.

— Выдатна пайшоў, у «двойку». Моцнае валакно! І ўраджай добры — па 8 цэнтнераў з кожнага гектара.

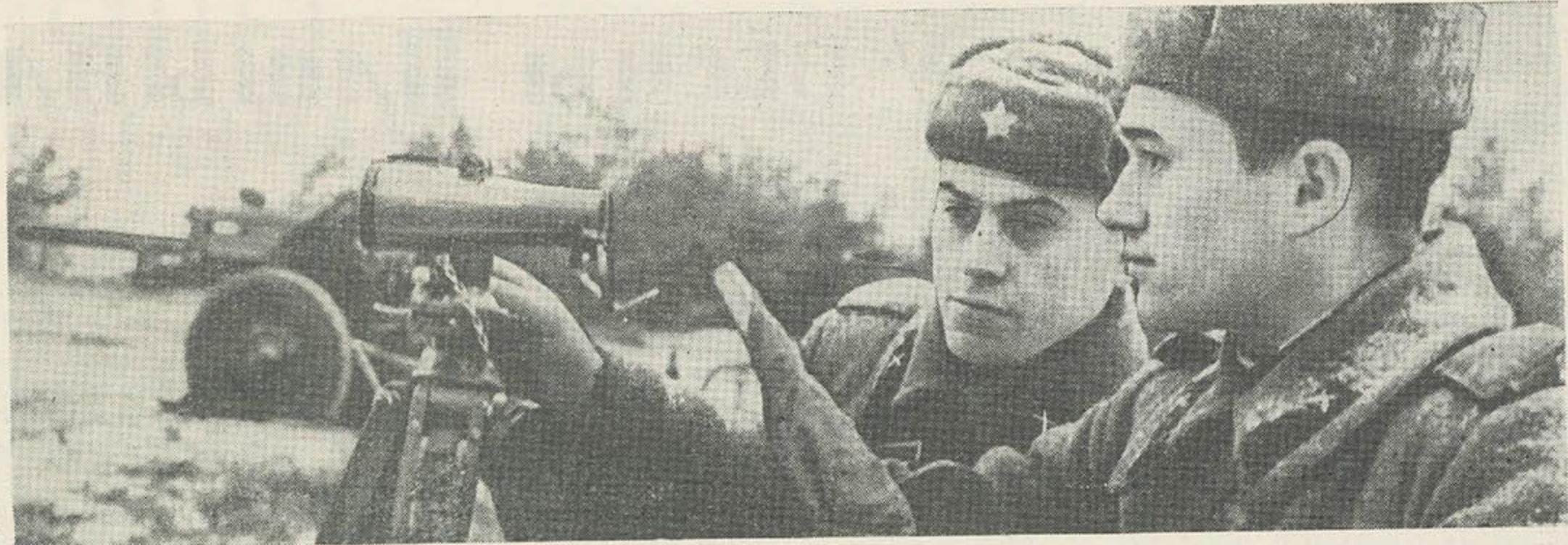
Сёлета звяно Тамары вырашыла вырасціць яшчэ больш высокі ўраджай ільну.

Тамара не толькі выдатная працаўніца, але і актыўны грамадскі работнік. Вялікім аўтарытэтам карыстаецца яна сярод моладзі як камсорг брыгады, член камітэта камсамола, член жансавета.

Год назад камуністы калгаса прынялі Тамару кандыдатам у члены КПСС.

С. ЯРКОВІЧ,
сакратар партбюро, аграном-эканаміст калгаса.

Калгас «Камінтэрн»
Аршанскага раёна.



1

НА ВАРЦЕ ПРАЦЫ І МІРУ

Падпалкоўнік
І. АЛЯКСАНДР

ВОСЬ ГЭТА СІЛА

Не толькі нам,
людзям ваенным —
Мяркую я, вядома ўсім,
Што шлях салдата —
цяжкі вельмі,
Танкіста ж шлях —
цяжкі зусім.

Ці не таму
заўсёды рады
Палюбавацца наш народ,
Як у святочны дзень парада
Машыны рушаць у паход.
— Вось гэта моц!
— Вось гэта сіла!—
Тады чуваць наперабой.—
Яна не раз чужынцаў біла,
А калі зноў пачнецца бой,—
Змяцём захопніцкае войска.
Шляхі да перамогі відней:
Бацькі змагаліся геройскі,
А іх сыны — яшчэ смялей!
Калі ў час «бою» загарыцца
Ракета ў ціхай сіняве,
І раптам танк
у даль памчыцца
Па ўзгорках лысых, па траве,
Настрой надзвычай урачысты
Тады хвалюе сэрцы ўсіх:
Умельства добрае ў танкістаў,
Машыны лепшыя —
у іх!..

2



На палях вучэннях, на палігонах і танкадромах Беларускай ваенай акругі ідзе баявая вучоба. Воіны настойліві абалодваюць баявой тэхнікай, вучацца ўмела дзейнічаць ва ўмовах ракетна-ядзернай вайны, надзейна адстайваць інтарэсы нашай любімай Айчыны.

Нялгкая салдацкая праца.

На першым здымку вы бачыце, як камандзір выдатнага камсамольскага разліку малодшы сержант Серафім Шчапяткоў навучае баявому майстэрству радавога Бакштай. Бакштай нядаўна прыйшоў на службу ў армію, да ўсёго адносіцца з вялікай цікаласцю і хутчэй хоча стаць выдатнікам вучобы. Настойлівасць і старанне воіна — залог яго будучых поспехаў.

А вось камсамольцы разведчыкі сержант Леанід Рэзвіх (злева) і радавы Мікалай Кучын (здымак 2) ужо вопытныя бывалыя воіны, якія дабіліся выдатных поспехаў у баявой вучобе. Абодва яны ўмела дзейнічаюць на тактычных занятках, прагуля-

ючы ініцыятыву і спрыт. У кожнага воіна на грудзях красуецца па тры знакі салдацкай доблесці.

Вялікая, моцная дружба ў савецкіх воінau з працоўнымі. Вяртаючыся з палявых заняткаў, падраздзяленне спынілася ў адной з вёсак (здымак 3). Воінаў зараз жа акружылы калгаснікі. Завязваецца дружная гутарка. Ірына Мігуцкая і Іна Пармон засыпаюць салдат пытаннямі. Ім усё хочацца ведаць пра родную армію. І воіны з гаўтойнасцю адказваюць ім.

Але нядоўгія мінуты салдацкага прывалу. Прагуяць у марозным паветры каманды афіцэра — па машынах!.. І падраздзяленне рушыць наперад, поўнае імкнення паспяхова выкананы пастаўленую задачу, дастойна служыць любімай маці-Радзіме.

Фота Е. КОЛЬЧАНКІ

Старонка падрыхтавана рэдакцыяй газеты „Во славу Родины“.

АБ КАХАННІ ГАРМОНІК ГРАЕ

Шаласціца чарот ледзь чутна.
Хвала звоніць весялей —
З растрапаным русым чубам
Ходзіць вецер-дуралей.
Хвалю з ласкай абнімае
І пытаем: «Скуль плыла!..»
Сцежка ціхая, нямая
Закаханых прывяла.
Мякі водар дараць травы,
Вабіць сіні дарог-шляхоў.
Для сяброўкі воін бравы
Не шкадуе шчырых слоў.
А кране яе за плечы —
Пачынае чырванець...
Ой, як добра ў гэты вечар
Пры сабе гармонік мець!
Той, хто смеласці не мае,
Не пазычыць ён яе.
Хлопца песня выручае,
Што гармонік запяе.
А дзяўчына, хоць нясмела,
Толькі гляне на байца:
Усё да кроплі зразумела,
Усё вядома да канца...
Сэрца радасцю гармоніць.
Перад імі — дзіўны свет...
Ой, гармонік! Ой, гармонік,—
Самы лепшы інструмент!

Пераклад верша
з рускай мовы
Івана Калесніка



3

Нарышанская маці

...РАНІЦАЙ чацвёртага жніўня 1942 года паліцайскія пагналі ўсіх мужчын кіламетраў за пяць ад вёскі Ліпень высякаць лес ля дарогі, каб партызаны не маглі рабіць тут засады.

Пагналі і Івана Рыгоравіча Сакольчыка.

Палагея Аляксандраўна засталася дома адна. Удзень пачуўся моцны грукат у дзвёры. Палагея Аляксандраўна адчыніла. На парозе стаяў Лютар, начальнік ліпенскай паліцыі, з двумя немцамі.

— Дзе гаспадар? — закрычаў ён.

— У лесе, працуе, разам з усімі... — разгублена прагаварыла Палагея Аляксандраўна.

Тады Лютар, заклаўшы руکі за спіну, прайшоўся па пакоі, потым рэзка спыніўся насупраць яе і працадзіў скр诏 зубы:

— А сын, сын дзе, пытаюся?! — ад яго голасу звінелі шыбы ў маленькой хатцы.

— У Татарцы... на торфараспрацоўках, — Палагея Аляксандраўна старалася гаварыць спакойна, а ў галаве маланкай праносіліся думкі: «А што, як дазналіся?»

— Сына ў партызаны справадзіла і думаеш, з вамі цацкаца будуць? Павешу! Усіх павешу! Збірайся!

Абыякавасць ахапіла няшчасную маці. Яна млява апусцілася на ложак, ля якога стаяла.

— Мо памагчы? — з'едліва спытаў Лютар.

Падавіўши хваляванне, яна ўстала.

— Замкні дзвёры, а ключ аддай мне! — пачула яна нібы скр诏 сон.

Дзень быў спякотны. Калі выйшлі на ганак, сонца ласкова зазірнула ў патухшыя вочы старой жанчыны. Але яна не заўважала ні сонца, ні зялёна аксамітнага дывана травы, што ўсцілаў двор, ні працягнутых да яе галінак саду, па-

саджанага гадоў дваццаць назад мужам. Ёй раптам стала холадна, і ўсю яе дробна закалаціла. Яна моцна прыціснула да грудзей рукі, каб не дрыжаць.

Выйшлі на вуліцу, і Лютар загадаў ёй крочыць за ім. Сярод бязладных абрыўкаў думак вылучылася адна: што цяпер будзе, што будзе?

Прыйшлі ў двор камендатуры. Лютар завёў яе ў хлеў і сказаў:

— Пасядзі ды падумай, пакуль мы сходзім па яго.

Заперлі хлеў і пайшлі туды, дзе высякалі лес.

А там, на вырубцы, немцы якраз абвясцілі абедзенны перапынак. Сяляне паселі кучкамі і развязалі свае торбачкі з ежай. У Івана Рыгоравіча да двух дранікаў былі два першыя гуркі. Ён разрэзаў іх на кавалкі і пачаставаў наўною. Паабедалі хутка і зноў узяліся за сякеры. Але тут з'явіўся Лютар з немцамі, падышоў да Сакольчыка:

— Збірайся!

— Куды? — міжволі спытаў зблевелы Іван Рыгоравіч.

— Не затрымлівай!

Іван Рыгоравіч зразумеў. Ён паклаваў сякерау, паглядзеў на застылых у страху лесарубаў і ціха сказаў:

— Бывайце, людзі...

КАЛІ за Палагея Аляксандраўнай зачынілі вароты хлява, яна агледзелася па баках. У цяжкім паветры гулі сотні мух. У кутку ляжала нейчая вондрата ў цёмных плямах крыўі.

Палагея Аляксандраўна не зводзіла вачэй з невялікага вузкага акенца. Потым падкаціла калодку, стала на яе і пасправавала прасунуць у акенца галаву. Але плечы не пралазілі. Села на калодку і апусціла рукі. Раптам, як нажом па сэрцу, паласнула думка: немцы зробяць у іх хаце засаду. «А Валодзя ж нічога не ведае, можа прыйсці праведаць... Могуць зайці і партызаны...»

Яна павінна вырвацца адсюль, знай-



П. А. Сакольчык.

сці атрад, папярэдзіць Валодзю. Хлеў вузкі, высокі і страха ў ім вельмі крутая. Не, праз страху не ўцячы. Пачала аглядати сцены. Бярвенні круглыя і вельмі тоўстыя. У адным месцы ёй здалося, што бервяно гнілое, і яна пхнула яго нагой. З бервяна пашёл жоўты пыл згнішай драўніны. Ставішы на калені, Палагея Аляксандраўна дрыжачымі рукамі, ламаючы пазногі, пачала адрываваць кавалкі трухлявага дрэва. Час ад часу яна ціха падыходзіла да варот хлява і замірала, услухоўваючыся ў кожны шолах і аглядаючы двор у вузкую шыліну варот. Пераканаўшыся, што паблізу нікога няма, зноў кідалася да гнілога бервяна і крышила яго, і адломвала кавалак за кавалкам. Але паступова бервяно рабілася ўсё больш цвёрдым, і параненія пальцы дарэмна сутаргава хапаліся за яго. Тады яна пачала піхаць яго нагамі да таго часу, пакуль нарэшце бервяно не вывалілася.

Сэрца моцна стукала. Перад вачыма быў густы бур'ян. Цішыня. «Хутчэй, хутчэй бегчы ў лес. А мо вартавы стаіць? Што ж, прынамсі заб'юць а сразу, без мук, без катавання...»

I, быццам кідаючыся ў вір, заплюшчыўши вочы, яна рванулася наперад. Хапаючыся за зямлю, за бур'ян, яна выціснулася ў гэтую дзірку, апінулася на двары і разгубілася.

Трэба было бегчы да каліткі, што вяла ў гарод, але яе маглі ўбачыць з вокаі камендатуры. Яна ўскочыла ў прыбіральню і заперлася ў ёй, але тут жа зразумела, што марудзіць небяспечна. Тады яна выламала ў задній сцяне дзве дошкі і выскочыла ў гарод. Куры з кудахтаннем рассыпаліся ва ўсе бакі. Палагея Аляксандраўна бегла праз гарод, чапляючыся за бульбянік, падала, падымалася і бегла зноў. Ускочыла на крайнюю вуліцу, перасекла яе і праз нечыя гароды кінулася да лесу. Сілы пакідалі яе. Сэрца калацілася ў грудзях, у скронях шумела кроў. Не хапала паветра. Вось і дарога. Яшчэ крыху, а там лес, там ратунак. Апошнія крокі самыя цяжкія. Нарэшце, дабралася да гушчуру і ў зямозе, цяжка дыхаючы, упала на зямлю.

«Дзе цяпер Ваня? Дзе ён... Няўжо не ўбачу больш? Ніколі?.. Сорак трэх гады разам...» — Ад цяжкіх думак ірвалася сэрца і гарачыя слёзы падалі на зямлю.

Ніл ГІЛЕВІЧ

СУД

У перапоўненай вялізной зале
Ідзе працэс над банду забойцаў,
Што памагалі ў дні вайны фашыстам.
Страліць і вешаць і паліць жывымі
Не вінаватых ані ў чым людзей...

У перапоўненай вялізной зале
Клакоча столькі гневу, што хапіла б,
Каб спапяліць у ім і гэтую банду,
І тых, што некалі ўцяклі ад кары,
І ўсіх, хто прагнє зноў людской крыўі...

А на падсуднай лаве столькі гнюсу,
Жывёльнай, дзікай тупасці і злосці,
Што працінае сэрца жах: «О, божа!
Няўжо яны радзіліся ад матак
І ўскормлены не зверам, а людзьмі!»

А суд — праудзівы...
Суд глядзіць у залу,
І ўжо не сотні розных твараў бачыць —

Адзін суворы твар жанчыны-маці,
Акамяней ад пакут і гора,
Без слёз у выцвілых сляпых вачах...

Ужо семнаццаць год ускрай дарогі
Яна стаіць над брацкаю магілай,
Дзе прах дзяцей, што вынашаны ёю,
Якім яна калісьці падарыла
Прыгожы, казачна-дзівосны свет...

Акрытай каменнай шэрай хусткай,
Яна не можа пакрануць рукамі,
Каб пад прысудам падпісацца першай,
Але крычыць нямым жахлівым крыкам
Яе каменны нераскрыты рот:
«За што? Скажыце мне, за што? О, людзі!»

І людзі чуюць страшны голас маці.
І чуе суд. І чуе ўся планета.

Ды не прачнецца ў чалавеку звер!

Пы пайшоў насустрач

А. ВАСІЛЕВІЧ

Апавяданне

Але ляжаць нельга. Трэба ісці ў атрад і папярэдзіць Валодзю. Яна ўстала. Куды ісці? Дзе атрад? У якім баку?

ЧАТЫРЫ дні шукала Палагея Аляксандраўна атрад. Старалася ісці прама то ў адзін, то ў другі бок. Часам выбівалася на ўзлесак ля якой-небудзь вёскі, але, баючыся паліцэйскіх, зноў хавалася ў лес і ішла ў іншым напрамку. Ела ягады, грыбы, траву. Босая, у падранай сукенцы, яна ночы на пралёт дрыжэла ад холаду, але надыходзіла світанне — і зноў ішла на пошуку атрада.

На пяты дзень блукання трывога за сына, за мужа, голад і бяссонныя ночы зусім падкаслі яе. Дрыжэлі ногі, кружылася галава, цымнела ў ваччу. Больш ісці не магла. Яна апусцілася на зямлю ў густым ельніку. І тут яе змарыў сон...

Раптам насыярожанае вуха ўлавіла нейкі шоргат і рыпенне колаў. Прислушалася. Так, едзе падвода. Але хто? Хто? Не, немцы на адной фурманцы ў лес не паедуць: баяцца партызан. Значыць, едуць партызаны або па вялікай патрэбе едзе хто-небудзь з жыхароў вёскі. І яна з надзеяй у сэрцы пайшла на стук колаў. Выйшла на вузкую, даўно не ўезджаную дарогу, усю зарослую высокай травой, стаілася ў густым асінніку і пачала ўглядыца. З-за павароту паказаліся дзве падводы і на іх сямёра мужчын і адна жанчына. Мужчыны былі ў пілотках, у зімовых і летніх шапках.

«Гэта партызаны», — усё больш пераконвалася Палагея Аляксандраўна, і калі на дзвюх пілотках убачыла чырвоныя стужакі, рашуча выйшла на дарогу.

— Ці не ведаецце, родныя, Валодзю Сакольчыка? Я маці яго.

— А як жа, толькі ён у другім атрадзе... Чулі ўжо і пра ваша гора... Ведаў я Івана Рыгоравіча... — з гэтymі словамі пажылы мужчына зняў з галавы патрапаную вушанку.

Палагея Аляксандраўна ўсё зразумела...

Ехалі доўга. Потым ішлі, прадзіраліся праз гушчар. Палагея Аляксандраўна ледзь перастаўляла ногі. Голле сцёбала яе па руках, па твары. Але жанчына не зважала на гэта.

Уяўленне маляўала жахлівыя карціны... Яна бачыла перад сабой то мужа, то сына...

Нарэшце прыйшлі ў партызанскі лагер. Хлопцы адваялі Палагею Аляксандраўну ў будан. Прынеслі ватоўку, штаны і мужчынскую кашулю — іншай адзежыны тут не было, — сказаі пераапрануцца. Паабязалі назаўтра знайсці Валодзю.

МАМА, мамачка! — пачула яна скроў сон і хутка села. Перад ёю стаяў яе Валодзя.

— Валодзечка, няма нашага бацькі! — і ўпершыню заплакала.

— Супакойцесь, мама, не трэба плацаць, — прасіў сын, а ў самога сэрца сціскалася ад болю. — Трэба жыць...

І яна засталася ў атрадзе. Была ім усім за маці. Абмывалася, абшывалася, як родных сыноў, пякла ім хлеб. Цяжка пачы хлеб у жалезных бочках. Але затое які ён быў смачны, гэты партызанскі хлеб...

Засталася яна ім роднай маткай і тады, калі ўжо і сына не стала...

Так і звалі яе тады: партызанская маці.

В. М. КУНЬКО

в. Ліпень,
Бабруйскі раён.

...
А я ўсё спадзяюся, што можа здарыцца цуд. Усё нечага ча- каю. А можа... А можа... Знаходзяцца ж і цяпер яшчэ, і праз дваццаць год, людзі, калі чалавек астаўся жывы.

А ты... Ты не прapaў без вестак. Ты не быў паранены. Не быў кантужаны. Ты быў забіты.

Пахавальная, што некалі адным росчыркам перакрэсліла і перакроіла ўсё жыццё, да мяне трапіла толькі праз дваццаць год... У паперцы гэтай рукой штабнога пісара — сінім чарнілам — выведзена: «Загінуў смерцю храбрых». Васеннаццата лютага тысяча дзесяцісот сорак другога года. Пад горадам Чудавам.

За дваццаць год ляжання за бажніцай у бацькоўскай хаце (за гэтай бажніцай некалі спачывала ўся радаслоўная сям'я: сюды складаліся дзяціны метрыкі аб нараджэнні, тут чакала свае пары і твая метрыка...), за дваццаць год жорсткая паперка гэта парудзела і сцерлася. Не сцерліся толькі два няўмольныя слова: «Быў забіты...» Без пары паклалі яны ў труну маці. Дачасна сагнулі бацькаву спіну, нібы сухавеем, высушылі старыя вочы.

...Быў забіты васеннаццата лютага. У мароз, мусіць, а можа ў завею... Мусіць, як бег наперадзе роты з вінтоўкай наперавес, так і спаткнуўся, так і ўпаў, не здагадваючыся, чаму раптам такім гарачым зрабіўся снег. Так, мусіць, і ляжаў на гэтym гарачым снезе, шырока раскинуўшы бязмоўныя рукі, аж пакуль не прыйшлі па цябе, позна ўжо вечарам, пасля бою.

— Эх, таварыш старши лейтэнант... Таварыш ротны...

Ды не было, пэўна, каму бедаваць: мала хто застаўся жывы з тых, хто раніцай яшчэ лічыўся тваёй ротай. Не было часу, калі бедаваць: трэба было спяшацца — каб не пакінуць на здзек ворагу — за ночь пахаваць усіх забітых. І цябе таксама пахаваць...

Я тримаю ў руках гэту бязлітасную паперку — яна і сама ўжо ва ўладзе смерці, — перачытаю яе раз, другі, трэці... «Загінуў...» Загінуў, а я не плачу. Не плачу, бо ў мяне няма слёз, як няма ўжо і нядайняга яшчэ сумнення і надзея: «А можа... А можа...»

Я не плачу, я толькі намагаюся прыпомніць.

Прыпомніць, а дзе ж я сама была ў той дзень, калі ты гэтак раптоўна спаткнуўся на тым гарачым снезе. Што я рабіла ў той час, калі ты лавіў апошнім позіркам папялістую хмарку ў нізкім зімовымя небе і клікаў на дапамогу. Можа мяне таксама клікаў...

А я нічога гэтага не ведала. Не чула. Я была ад цябе так далёка. Была там, дзе не праляцела ніводная варожая куля. Дзе людзі ні разу не пачулі гарматнага выбуху. Дзе ноччу можна было спаць, не баючыся, што разбудзіць цябе паветраная трывога...

І ты даруй мне за гэта.

Я не памятаю, што я рабіла ў той дзень. Ды напэўна ж нічога асаблівага — усё тое, што рабіла штодня. Мыла ў палатах падлогу. Прыбірала пасцелі. Карміла параненых. Напэўна яшчэ жартавала і смяялася...

І за гэта даруй мне.

Добра ведаю толькі адно, што ў той дзень — на людзях — я не паўтарала твой імя, не расказвала, які ты быў у мяне... І ты за гэта на мяне не пакрыўся б. Тваё імя бясконца паўтарала, з тобой бясконца гаварыла і клікала цябе ў той дзень (як і заўсёды тады!) маё сэрца. Каб ты ўмёў пачуць яго! Ты не застаўся б ляжаць там, пад горадам Чудавам... Ты ўстаў бы. Ты прыйшоў бы.

Як прыйшоў майскім адвячоркам — за месяц да вайны.

НЕ прыйшоў, а прыехаў, праўда. З другога горада, з-за свету. Не папярэдзіўшы, не напісаўшы, а так раптоўна, як снег на галаву.

І як мы стрэліся з тобой у нашым інтэрнацкім калідоры...

— Ганька, цябе чакаюць...

Цікаўны, як у сытаўкі, нос Надзькі Бохан прасунуўся ў наш пакой і тут жа знік. Ого, каб без яе абышлася якая наўніца!

Я куляй лячу ў калідор, лячу да дзвярэй нашай камендантшы Лампіцкай — там заўсёды чакаюць нас усе неспадзяніць сустрэчы і наўні.

— Добры дзень...

Ты гэтакі ўзмужнелы, загарэлы, у новінкай з іголачкі форме і фуражы, што аж вочы ламае! — курсант-выпускнік пяхотнага вучылішча.

вайне...

Мал. Л. Шакінкі

І я, па плячук табе, шчуплае, ушчэнт збянтэжанае дзеўчанё:

— Добры дзень...

Быццам і не было той двухгадовай перапіскі — штодня па пісьму.

...Не ведаю, што было б, каб не дзяўчата, мае таварышкі. Наўрад ці адвахылася б я запрасіць цябе ў пакой. Сорамна — жаніх прыехаў...

...Як далёка засталася тая сустрэча ў нашым інтэрнаце. (А здаецца, нібыта была яна ўчора.) Колькі песень пераспявалі мы ў той вечар. Колькі высмеялі смеху. І з чаго б, здаецца? Ды ні з чаго — так сабе. Усе мы былі маладыя, бестурботныя, закаханыя. Усе мы былі шчаслівия бесклапотным шчасцем маладосці.

А які поўнік свяціў нам у той вечар, калі я пайшла праводзіць цябе да гасцініцы! Свяціў ён і назаўтра, толькі назаўтра ён нам уж зусім быў не патрэбны... Назаўтра мы сядзелі з табой на чужым ганку на соннай Задруцкай вулачцы і сведкі нам былі зусім лішнія... І толькі выпадковая хмарка памагла табе, памагла нам. Яна засланіла дакуку-поўніка, і ты сказаў мне... Упершыню за два гады сказаў, хоць пісьмаў перапісалі, хоць паперы звязлі мы — вазы...

Днём мы блукалі па Дняпроўских кручах. Умошчваліся і сядзелі на хвойліры. Потым каталіся на лодцы. А потым абедалі ў нашым гарадскім рэстаране: елі каронны студэнцкі вінегрэт, елі гуляш і нават вышлі — удаваіх — стонку чырвонага віна. І ўсё гэта на вачах у наших хлопцаў, маіх аднакурснікаў! Аднак — і гэта было самае дзіўнае, — кідаючыся ў бездань, я адчувала сябе ў той дзень самым шчаслівым чалавекам на свеце...

На трэці дзень ты паехаў у свой горад, даслужваць свою службу, давучвацца на сваіх курсах. А я засталася — таксама давучвацца — у сваім горадзе. Мілым зялёным гарадку па калена ў белым ўпілым пяску, замкнутым у рагу дзвюх сладкіх рэчак.

Я засталася, але са мной як быццам нешта здарылася... Знікла некуды зусім нядаўняя яшчэ рабатуха, якой варта было паказаць палец, каб рассмяшыць да слёз... У мяне з'явілася дзіўнае, зусім незнамое пачуццё адказнасці — пе-



ўдавалася: не ўмела ні прыкідвацца, ні маніць. Ды і як зманіш, калі рот у цябе да вушэй, калі на твары, як на чистым аркушы, напісана: «Дзяўчаткі, гаварыце, што хочаце, толькі гаварыце пра яго!»

І каб ты толькі ведаў, колькі пра цябе, пра нас з табою гаварылася тады ў нашым сёмым пакой па вуліцы Смідовіча.

Цябе дзяўчата чамусьці толькі хвалілі. Ты і такі, ты і гэтак! Затое мяне... Затое мне даставалася! І панчохі цыраваць як след не ўмела. (Клапацліся пра твае шкарпеткі...) І крупнік варыць не навучылася. (А дзе яго было навучыцца, гадуючыся па чужых людзях? Есці гэтыя крупнік — і то не заўсёды даводзілася.) І дарасла толькі па плячук табе (быццам я была вінавата, быццам я сама не хацела расці...).

Але я чамусьці нічога гэтага не баялася: ведала, верыла.

І толькі пісьмаў тваіх прагнула, як прагнє чалавек напіцца ў спёку.

A ПОШНЯЯ твая паштоўка прыйшла падвечар 22 чэрвеня. У гэты дзень зранку наш курс здаваў першы дзяржаўны экзамен па асновах марксізма-ленінізма. А падвечар усіх нас адправілі ўжо на аконы...

У той апошні перадваенны год любімай песні ў нас, моладзі, была «В далекі край товариш улетает...» Мы спявалі яе лёгка, бесклапотна, асабліва не ўдумваючыся ў сэнс яе слоў.

«...Родные ветры вслед за ним летят.
Любимый город в синей дымке тает,
Знакомый дом, зеленый сад и нежный
взгляд».

Перайначанымі словамі гэтай песні пачыналася і твая апошняя паштоўка: «В далекий край, подруга, улетаю...»

Толькі не паляціць за мною ўслед родныя вятры, толькі невядома, дзе і які будзе горад... А пра «нежны взгляд» і казаць няма чаго. Ад мяне, можа так здарыцца, хутка не будзе пісьмаў. Тады ты не чакай, а піши нашым дадому, на імя мае сястры Ліды. Шішы раз, другі, трэці...»

Значыць, ты ведаў?

Мне не давялося адказаць табе. У мяне не было твайго адresa.

Мне не давялося пісаць Лідзе — 26 чэрвеня па тваёй вёсцы маршыравалі ўжо немцы. А сама я праз тыдзень пасля таго, як атрымала тваю апошнюю вестку, ішла ўжо ў натоўпе бежанцаў на Рэчыцу... Следам за мной, не адступаючы ні на крок, ішла вайна.

А ты... Ты пайшоў насустречам вайне.

...Дваццаць першы год пайшоў з таго зімовага дня, калі ты спаткнуўся на гарачым снезе пад горадам Чудавам і не пачаў, як клікала цябе маё сэрца.

На маіх скронях залёг ужо зазімак. І дзеці мае ўжо выраслі... А я, як і ўсе мае абрэзаныя вайной таварышкі-аднагодкі, усё сию сваё юнацтва...

ЛЮБІМАЯ СЯСТРА ІЛЫЧА

[Да 85-годдзя з дня нараджэння М. I. Ульянавай]

З ТРАПЯТКІМ хваляваннем і ўдзячнасцю ўспамінаем мы славных дачок нашай Радзімы — выдатную плеяду рэвалюцыянерак. Усё сваё жыццё, усё без астатку, яны прысяцілі рэвалюцыі, самааддана служылі народу. Адна з гэтых цудоўных жанчын — Марыя Ілынічна Ульянава — малодшая сястра Уладзіміра Ілыча Леніна.

Мы, людзі старэйшага пакалення, добра памятаем яе — простую, скромную, клапатлівую. Мы заўсёды звязвалі яе імя з імем вялікага Леніна. Яна была яго верным другам і любімай сястрой.

Марыя Ілынічна нарадзілася ў 1878 годзе. Ей было дзвець год, калі сям'ю Ульянавых напаткала вялікае няшчасце — царскія каты пакаралі смерцю старэйшага брата Аляксандра. У гэтай надзіве дружнай сям'і ўсе былі рэвалюцыянерамі. І Марыя Ілынічна яшчэ зусім маладой дзяўчынай стала прафесіянальнай рэвалюцыянеркай. У тых гадах рабочы рух у нашай краіне яшчэ толькі пачаў зараджацца. Уладзімір Ілыч разам з усёй сям'ёй цяжка перажываў смерць брата. Але ён лічыў, што шлях, па якому ішоў Аляксандар, — гэта шлях барацьбы адзіночак з прыгнётам і бяспраўем народа. «Іншым шляхам трэба ісці», — сказаў ён і ўказаў гэты шлях. Марыя Ілынічна бясстрашна пайшла па ленінскому шляху.

Пасля сканчэння гімназіі Марыя Ілынічна стала слухачкай Вышэйшых жаночых курсаў у Маскве. Ужо тады яна прымала ўдзел у нелегальных студэнцкіх сходах, у гуртках самаадукацыі.

Член партыі з 1898 года, Марыя Ілынічна рана пазнала пакуты ў царскіх турмах і ссылках. У 1899 годзе ў Маскве яе арыштавалі і выслалі пад нагляд паліцыі ў Ніжні Ноўгарад. Праз некаторы час яна вярнулася ў Маскву і зноў уключылася ў нелегальную работу. З 1900 года яна ўдзельнічала ў выпуску газеты «Іскра», пасылала туды інфармацыі і карэспандэнцыі. У сакавіку 1901 года зноў арышт. На гэты раз па справе Маскоўскага камітэта партыі. Да восені прасядзела яна ў турме, затым цэлы год знаходзілася пад наглядам паліцыі ў Самары. Тут яна прыме ўдзел у работе бюро рускай арганізацыі «Іскры». З восені 1903 года Марыя Ілынічна працавала ў сакратарыяце Цэнтральнага Камітэта партыі. А ў студзені 1904 года зноў арышт, разам з групай актыўных членоў арганізацыі.

На працягу многіх год царскія каты праследавалі гэту бясстрашную рэвалюцыянерку. Арышт за арыштам, ссылка за ссылкай. Але ў любым месцы, у любых умовах яна заставала ся змагаром. Ні турмы, ні ссылкі, ні гады вымушанай эміграцыі і разлукі з роднымі і блізкімі не пахінулі веру Марыі Ілынічны ў сілы рабочага класа, у правильнасць шляху Камуністычнай партыі.

Актыўная ўдзельніца рэвалюцыйнага руху, відны старэйшы дзеяч Камуністычнай партыі, Марыя Ілынічна з бязмежнай са-маадданасцю выконвала любое даручэнне партыі. Дзе б яна ні жыла, усюды знаходзіла шлях да сэрцаў простых людзей. Вяла вялікую работу сярод пецярбургскіх рабочых, чыгунач-



У. I. Ленін і М. I. Ульянава ў Горках. 1922 г.

нікаў Волагды, працоўных Самары, актыўна ўдзельнічала ў стварэнні бальшавіцкага друку, у пралетарскім жаночым руху.

Надзежда Канстанцінаўна Крупская пісала, што Марыя Ілынічна акружала Уладзіміра Ілыча асаблівымі клопатамі. Клапатилася аб яго адзенні, харчаванні, аб тым, каб яму не прыходзілася думачы пра дробязі быту.

Горача, па-ленінску Марыя Ілынічна любіла савецкі народ. Чалавек з яго патрэбамі і клопатамі быў для яе важней за ўсё. Гэта асабліва адчувалася ў час яе шматгадовай работы сакратаром газеты «Правда» і загадчыцай Бюро скарг Камісіі савецкага кантролю. Яе ведалі многія простыя людзі. Да яе звязталіся за дапамогай і парадай, і яна па-ленінску чула прыслухоўвалася да кожнага голасу, па-ленінску клапатліва памагала людзям.

На работе Марыя Ілынічна зусім не шкадавала сябе, не думала пра сваё здароўе. Яе рабочы дзень (пра гэта пісала Надзежда Канстанцінаўна) цягнуўся з раніцы да 3—4 гадзін ночы без адпачынку, без перапынку. Яна літаральна згарэла на работе, увесі час клапоцячыся аб людзях і зусім забываючыся пра сябе.

«Успамінаю нашу апошнюю сустрэчу з ёй, — піша Е. Д. Стасава ў артыкуле «Жанчыны сям'і Ульянавых». — Мы ўтраіх — Марыя Ілынічна, Надзежда Канстанцінаўна і я — ўдзельнічалі ў 1937 годзе ў канферэнцыі Маскоўскай партыйнай арганізацыі. Марыя Ілынічна трэба было пайсці з пасяджэння для выканання нейкай тэрміновай работы. Яна, якая заўсёды клапатліва адносілася да Надзежды Канстанцінаўны, папрасіла мяне праvodзіць яе дадому, таму што Надзежда Канстанцінаўна дрэнна бачыла: Прыйшоўшы ў свой кабінет, Марыя Ілынічна адчула страшнны галаўны боль і страціла прытомнасць. Прыйшадак прайшоў, але хутка паўтарыўся. Гэта было кровазліцце ў мозг, ад якога Марыя Ілынічна Ульянава і памёрла там жа, у сваім кабінечце».

Марыя Ілынічна Ульянавай было тады 59 год. Памяць аб ёй — мужнай рэвалюцыянерцы, любімай сястры Ілыча — жыве ў сэрцах народа.

М. УЛАДЗІМІРАВА

СУСТРЭЧА З ДАЧКОЮ

Быў канец кастрычніка — ваўшы Днепр каля Лоева, пачатак лістапада 1943 года. Нашы войскі, фарсіра-

з баямі ішлі да Рэчыцы. У час адной з перадышак

як васілёчки. Давайце і назавём Васільковай...» Так і назвалі — Васількова Марыя Мікалаеўна. А праз год, калі раны зажылі і дзяўчынка паправілася, яе ўладкавалі ў дзіцячы дом у горадзе Лоеве.

...З того часу мінула дзесятніца гадоў.

І вось добрыя людзі памаглі дзяўчынцы адшукаць родных. Высветлілася, што яе сапраўднае прозвішча Лідзія Яўменаўна Канцавая. Маці Ліды — Ольга Пятроўна Канцавая — жыве ў вёсцы Артукі Рэчыцкага раёна.

У верасні мінулага года адбылася сустрэча маці і дачкі.

З. ГРЫБКО



Хочацца пакланіцца да зямлі...

Пра гэту жанчыну я чула даўно. Яшчэ калі жыла на Украіне. Мне прае пісала май маці. Я ведала, што ў Людмілы Апалонаўны Астрыйскай добрае, чулае сэрца, якое яна ўсё без астатку аддае людзям.

Людміла Апалонаўна працуе лабаранткай у школе. Здавалася б, самая скромная і непрыметная пасада. Але ў школе гэта жанчына стала незамянімым чалавекам, бо яна любіць і ўмее працаўца. Яна вядзе і вялікую грамадскую работу. Людміла Апалонаўна — старшыня вулічнага камітэта, і член таварыскага суда, і рэдактар насценгазеты «За здаровы быт», і дружынніца, і член бацькоўскага камітэта школы, дзе вучыцца яе сын, і старшыня бібліятэчнага савета пры чыгуначным клубе.

Не, гэта не прости пералік «пассад». Людміла Апалонаўна, сапраўды, усюды паспівае, усюды пакідае частачку сваёй цудоўнай душы. З таго часу, як яна ўвайшла ў вулічком, вуліцы гэтага участка не пазнаць: лежаць тут былі высажаны фруктовыя і дэкаратыўныя дрэвы, разбіты парк ля брацкіх магіл. Дзеці памагаюць прыбраць вуліцы, нясуць варту ва-кол пасадак. «Зялёны патруль» — гэта таксама ініцыятыва Астрыйскай.

Дарэчы, пра дзяцей. Любяць яны сваю цёцию Люду!

У Астрыйскай — добрая сям'я: муж — рабочы і сын — пяцікласнік. І яна паспівае ўсюды, заходзіць час і для сям'і, для сына.

Не магу не сказаць і пра тое, што зрабіла гэта жанчына асабіста для мяне. Я з мужам і дзецьмі пераехала з Украіны ў Жлобін. Жыць спачатку давялося ў маці. А там і так цесна — брат з сям'ёй жыве. Да-явялося пайсці з дому. Але куды? Была зіма. Мама ў роспачы павяла нас да Людмілы Апалонаўны. І хоць у яе німа лішній жылплошчы, яна нам не адмовіла, сустрэла прыязна. А калі мы заінтуліся пра плату, пакрыў-дзілася: «Адчувайце сябе ў нас, як дома, а даходу з вас мне не трэба».

І вось жывём мы ўсе разам, пакуль муж не атрымае кватэры, і радасць і го́ра дзелім разам. А мы ж — чужбы, зусім чужбы. Але Людміла Апалонаўна не любіць гэтага слова, «Як жа не памагчы чалавеку, калі яму патрэбна дапамога», — кажа яна.

За ўсё, што робіць добра гэта людзякамуністка Астрыйская, хочацца нізка ёй пакланіцца да зямлі.

М. РАГАЧОВА

г. Жлобін.

Ад мора да мора

Шлях з вараг у грэкі... Гісторыя памятае, як нашы продкі по-цягам перацягвалі лодкі, грузы, каб дабрацца з поўнай на поўдзень, да Чорнага мора. Злучыць Балтыскіе мора з Чорным суднаходным, водным, прымым шляхам — пра гэта з даўніх часоў марылі рускія людзі. Яшчэ ў XIX стагоддзі былі пабудаваны каналы, якія злучылі Прывіп'яць з Нёманам, Бярэзіну з Захаднім Дзвінам, Дняпро з Бугам. Але з цягам часу ўсе яны прыйшли ў тэхнічную непрыгоднасць.

І тое, што не пад сілу было зрабіць старой Расіі — пад сілу нам, савецкім людзям.

Праграмай Камунастычнай партыі Савецкага Саюза прадугледжана стварэнне адзінай глыбакаводнай сістэмы, якая злучыла бы унутраныя магістральныя водныя шляхі Еўрапейскай часткі Саюза ССР. У якасці аднаго з галоўных звенніёў гэтай сістэмы будзе Чарнаморска-Балтыскі водны шлях па Днепра-Нёманскаму напрамку.

Рэдакцыя часопіса «Работніца і сялянка» звярнулася да начальніка аддэла водагаспадарчага планавання Дзяржплана БССР, кандыдата тэхнічных наукаў А. І. Цюльпанава з просьбай коротка расказаць аб Чарнаморска-Балтыскім водным шляху.

Вось што паведаміў нам тав. Цюльпанав.

Агульная даўжыня Чарнаморска-Балтыскага воднага шляху перавышае 2400 кіламетраў. Пройдзе ён ад Чорнага мора да Балтыскага па рэках: Дняпро, Прывіп'яці, Ясельдзе (прыток Прывіп'яці), Шчары (прыток Нёмана) і Нёману. Зараз гэтыя рэкі прыгодныя толькі для плавання суднаў з малой асадкай і грузапад'ёмнасцю, а Ясельда і Шчара — наогул несуднаходныя. Па будучаму ж глыбакаводнаму шляху будуть курсіраваць судны грузапад'ёмнасцю ў некалькі тысяч тон. Вось чаму гэтыя рэкі павінны быць рэканструяваны і ператвораны ў штучныя глыбакаводныя шляхи.

Спартрэбяцца велізарныя работы па гідратэхнічнаму будаўніцтву. На Дняпры пабудавана ўжо трох гіравузлы: Кахоўскі, Крамянчукскі і ГЭС імя Леніна. Апрача таго, павінны быць зачончаны Днепрадзяржынскі, Кіеўскі і Канеўскі гіравузлы, а таксама праведзены некаторыя работы па рэканструкцыі транспартных збудаванняў дзеючых гіравузлоў. Гэтыя работы — справа бліжэйшых трах — пяці гадоў. Тады Украінскі (Дняпроўскі) участак глыбакаводнага Чарнаморска-Балтыскага шляху, даўжынёю больш тысячи кіламетраў, будзе падрыхтаваны для плавання суднаў, здольных выходзіць на марскія прасторы.

Адначасова з ператварэннем Дняп-



На Беларускім участку, працягласцю каля восьмісот кіламетраў, трэба будзе ажыццяўці вельмі складаную сістэму гідратэхнічных збудаванняў і работ. Уздоўж Прывіп'яці цягнецца ўрадлівія, але забалочаныя землі. Таму глыбакаводны шлях тут будзе мець не толькі транспартнае, але і меліярацыйнае значэнне. Раку Прывіп'яці трэба будзе выпрамляць, значна паглыбляць яе дно, на ўсім шляху ставіць шлюзы для падтрымання патрэбнай глыбіні. Трэба пабудаваць шмат вадасховішчаў. Па сутнасці ад Дняпра да Нёмана трэба стварыць новы глыбакаводны штучны шлях.

На Нёманскім участку, ад г.п. Масты, што на Гродзеншчыне, да Курскага заліва, Балтыскага мора, на-мячаецца будаўніцтва шасці транспартна-энергетычных гіравузлоў, — з іх Каўнаскай ГЭС ужо здадзена ў эксплуатацыю. А ў вусці ракі будзе ўзвядзена некалькі транспортных збудаванняў.

Стварэнне глыбакаводнага шляху, які злучыць Чорнае і Балтыскіе моры, мае выключна вялікае значэнне для развіцця прадукцыйных сіл раёнаў, што ляжаць на гэтым шляху. Асабліва важны гэты шлях для Беларусі. Наша рэспубліка атрымае выхад у два моры.

Дарагія чытачы, у мінулым годзе вы чыталі ў часопісе «Работніца і слянка» ўрывак з рамана Івана Мележа «Людзі на балоце».

Як лепшы празаічны твор у нашай беларускай літаратуры за 1962 год, раман гэты атрымаў прэмію імя народнага паэта Якуба Коласа.

У гэтым нумары мы прапануем вам ўрывак з другой кнігі задуманай пісьменнікам трывогій.

[Урывак з новага рамана «Звер сочыць з зарасніку»]

УСЕ гэтыя дні Ганну не пакідала адна думка, адно жаданне: пабачыць Васіля. Спакаць дзе-небудзь няласкавага, нядобрача, любага. Лежачы каля Яўхіма, які зморана спаў, яна душыла ў сабе глухую нянавісць, душыла слёзы, стрымлівалася, каб не ўстаць, не пайсці, куды вочы глядзяць. Далей з гэтай важкай цемры, з задухі гэтай. Трэба ж было ляжаць спакойна, не варушачыся, бо свякруха таксама часта не спала,— Ганне было чуваць яе крахтанне ды божканне. Часам здавалася, што старая прыслухоўваецца ў цішы да Ганніных нядобрых думак, каб заўтра накінуща на яе, расказаць пра ўсё сыну.

Прыслухоўваецца. Няхай прыслухоўваецца. А яна, Ганна, будзе думаць пра тое, пра што хочацца, што любае. Пра Васіля! Што ж ёй, і думаць нельга аб tym, што адно дае ёй цяпер уцеху! Яна, можа, і жыве tym, што ён недзе ёсць, што, можа, вось так ляжыць і думае пра яе...

Не, не думае. Даўно з галавы выкінуў усе думкі. І ці дзіва, чаго яму думаць, калі ў яе— чалавек, а ў яго— жонка?

А яна вось думае пра Васіля. Ведае, што — непатрэбнае, лішняе,— а думае. І думкі найбольш адны: то ўспамінае былое, то гадае, ці любіць ён жонку сваю. А над усім жаданне, як бы пабачыцца. Сказаць бы некалькі слоў, пачуць яго. А можна і не гаварыць, толькі б пабачыцца, дык каб не на людзях, а адным, каб ніхто не замінаў, каб не трэба было хаваць душу, таіцца. У такія хвіліны часта строіла планы: дзе б маглі сустрэцца, у які час...

Часта ва ўяве ўзнікалі жаданыя сустрэчы, так ясна, што ў грудзях рабілася цёпла і хораша. Бачыла Васіля перад сабой, быццам быў напраўду тут, чула яго ласкавыя слова так, нібы ён і праўда гаварыў. Словы яго ў марах-уяве былі заўсёды пяшчотныя, такія якраз, якія хацелася, якія даўно не чула і якія, можа, не пачуе. І сама гаварыла яму пра тое, каб не крыйдаваў, каб дараваў, пра тое, які ён хороши і што кахала і кахаць будзе яго аднаго, адзінага...

Днём, каб пабачыцца з Васілем, некалькі разоў хадзіла да моў, да сваіх, ступаючы пайз Васілёву хату, мімаволі насяціражвалася, коса паглядвалася на яго двор, на шыбы. Аднойчы ўбачыла: Васіль уладоўваў каня каля ганку. Заўважыўшы яе, знарок адварнуўся, — яна потым цэлы тыдзень хадзіла журботная. Другі раз бачыла яго з агарода, браў сена з воза, на сіў у хлеў. Быў не адзін, з Маняю, сусед побач стаяў, штосьці гаварыў яму...

Цяпер, калі ў Глушакоў бульбу пакапалі, прыйшла да сваіх, памагчы, тоячы ўцеху — хоць здалёк, хоць з жонкаю пабачыць яго. Загоны бульбы іх і Васілёў былі побач.

Бульба на Васілёвым загоне была яшчэ недакапана. Але ні Васіля, ні Мані не было, капала адна яго маці. Ганна сказала вінавата ёй «добрый дзень».

— Не кончылі? — прамовіла да маці, абы не маўчаць.

— Не кончылі... Клопат розны, не ў пару...

Ганна заўважыла, што старая не крыйдзе, і ёй палягчэла. Спадзеючыся, што маці скажа, дзе Васіль, запытала:

— Які клопат?

— Які ж! Гарпіна, Маніна сястра, што ў Алешніках, захварэла. Так от Васіль паехаў з Маняю. Мо дохтара трэба...

— І што, хворая вельмі?

— Сястра? Эжоўкла на лісток лазовы!..

— Бядя якая! — паспачувала Ганна.

— І не кажы! Бядай!..

— А я сваім хачу памагці! Дадому закарцело...

— Аге ж! Ведамо!..

Ганна пайшла да сваіх. Бацька выслізгнім заступам падкопаў бульбяныя карчы, а мачыха і Хведзька выбіралі. Мачыха выпрастала спіну, з падазронасцю зірнула на Ганну.

— Пра што вы там?

— Так. Нічога...

Рыючы зямлю, Ганна раз-пораз паглядвалася на дарогу, што ішла з сяля. Ці не едзе? Па дарозе то з сяля, то ў сяло поўз чый-небудзь воз, Ганна з надзеяй углядвалася ў тыя, што на кіроўваліся ў поле, — можа Васіль? Васіля не было.

Ёсць і ўяе

Іван МЕЛЕЖ

ЕН прыехаў пасля абеду. Адзін. Ледзь убачыла яго, адчула, як кроў прыліла ў твар. Твару не ўздымала, чамусыці цяжка было ўзняць, сэрца білася часта і горача. Але і не падымаючы галавы, адчувала, як ён пад'ехаў, чула рыпенне яго калёс, яго голас. Што сказаў ён маці, не разабрала, вецер адносіў слова.

Ганна горка пакліла з сябе: трэба ж, перажывае, як дзяўчынка! Вочы бацца ўзняць, як зладзейка. Дзівачка! Здаецца, ён пазірае на яе, сочыць, бачыць, як яна збятэжылася. А яна вось зараз восьмё ды таксама паглядзіць на яго, проста ўвесь. Хай судзіцы!..

Узняла вочы на яго. З намаганнем, з трывогаю. Ён не глядзеў, ён памагаў маці капаць. Васіль, здавалася, быў увеселены, адданы свайму заняту. Гэта было відаць па ўсёй яго постаці. Не глядзіць, нават глядзець не хоча. Што ж, няхай не пазірае, ёй гэта і не трэба!

Але Ганна не магла не паглядваць на яго. Яе позіркі нібы прыцігала да Васіля. Усё навокал перамянілася з той пары, як прыехаў Васіль, яе сэрца, здавалася, чула набліжэнне наўвальніцы, далёкі, жаданы і трывожны, подступ грому, ад якога страхам і радасцю ныла ў грудзях. Усе думкі, уся яе ўвага былі цяпер у tym баку, дзе заклапочаны схіляўся Васіль. Ён быў быццам побач, быццам стаялі тварам у твар. Блізкія, чуялі, усё на віду...

Чаму ён адзін прыехаў? Дзе Маня, жонка яго?

Яна трывожылася, што Васіль паедзе рана, што мачыха заўтрываеца позна, і Ганна ледзь ухавала радасць, калі падвешчар мачыха паехала на возе ў сяло. Бацька таксама паехаў, правіў канём. Потым падалася ў сяло Васілёва маці. Застаўся толькі Хведзька.

Надыходзілі раннія асеннія поцемкі. Людзі, вазы з бульбай адзін за адным выпраўляліся з поля.

Ганніна сэрца забілася мацней і трывожней. Цяпер самы час. Цяпер, ці ніколі. Няўко не падыдзе, не захоча падысці да яе? Насцеражылася, прыслухалася. Не, не ідзе, не хоча. І так ёй хацелася ўбачыць бліжэй, так баялася, што час міне і ім ніколі ўжо не ўдасца пабыць так, як марыла даўно, удаіх, адным, што не ўтрывала, кінула збуцвела каліва бульбяніку, заўбушыся пра ўсе трывогі, пра ўсё, хутка, пахапліва падалася напрасткі да яго.

Ён разагнуўся, выцер аб штаны рукі. Глянуў хмурна.

Ганна, спыніўшыся перад ім, перавяла дыханне. Родны, які родны! Ці не ў сне гэта? Убачыла на зрэбнай, з плямамі зямлі сарочцы латку, няўмела прышыту: «Сам, мусіць, прышывай!» — і горыч віны, і пяшчота, і жаль нахлынулі на яе.

— Васіль...

Толькі і змагла сказаць. Але як прамовіла, — так, як тады, у многія бяссонныя ночы, калі пра яго думала.

У Васіля раптам дробна, па-дзіцячы бездапаможна задрыжэлі губы. Не змог схаваць крыўды.

Стаялі моўчкі. Ганна загаварыла першая:

— Даўно не бачыліся...

Яна прамовіла не так, як трэба было: чамусыці радасна. Ён адказаў халаднавата:

— Даўно...

— Падрос ты... Мужчына ўжэ...

— Пара...

— Я цябе бачыла...

Ён не пацікавіўся, калі.

— Ты воз ладаваў... Ехаць з Маняю збіраўся кудысь...

Зноў памаўчалі.

— Я цябе сам бачыў...

— Ты адварнуўся...

— Не тады... Як да сваіх ішла...

Узрадавалася.

— Калі?

— Пазаўчора...

— Па прыгуменні!?

— Я ў гумне буй...

— Ты?.. Я Валодзьку бачыла...

Радасць

Мал. І. Немагая

— Мы ўдваіх... Я ў гумне, ля варот...

— А я не знала.

Словы гэтыя вырваліся самі сабой, у іх было шчырае, не-прытоеное шкадаванне. Таксама шчыра, але крыху пакрыўджана папракнула:

— Не выйшай... Схаваўся...

— Я знарок...

— Чаму? — Ганна выціснула: — Гадкая я табе?

— Чужая... У цябе — сваё, у мяне — сваё...

— Мне... хацелася пабачыцца!.. А дзе Маня?

— У Аleshnіках. З сястрою асталася...

— Пагано ёй, сястры?

— Пагано...

Ёй зноў упала ў вочы латка, акуратна прышытая, пэўна, жонкою.

— Як табе жывеца?

— Так... Жывеца...

— Маня добрая. Працавітая... Акуратная...

— Акуратная...

Ён не хацеў гаварыць пра жонку. Трохі памаўчалі. Васіль адолеў сябе, сваю чужацкасць, кінуў спадылба раёнівы по-зірк.

— А ты як?

— Не пытайся...

— Багачка!..

Губы яе кпліва смыкнуліся:

— Багачка...

Яна момант яшчэ стрымлівалася. Таіла горыч і шкадаванне, як звычайна, многія гады і многія месяцы, ад усіх. Ганна ўжо звыкла таіцца. Але — чаго ж таіць ад яго? Каму ж і адкрыцца, як не яму?

Апаліла Васіля вачыма:

— Вася, мне тое багацце... вол — Ганна парывіста правяла рукою па шыі. — Хай яно — агнём!

Ён збянятэжкіўся:

— А я думаў...

— Што ты думаў?

— Я думаў, што ты... што табе — анігадкі не горко...

— Ты думаў! Эх, Вася!

У яе голасе быў не дакор яму за тое, што мог так думаць, а яе боль за сваю долю. Узрушеная, рашучая, выдыхнула:

— Marіla то мая, Вася!

— Marіla...

Неспадзявана і для Васіля, і для сябе, Ганна горача, з нядайней рашучасцю запытала:

— Вася, табе не шкода, што ў нас так... няскладна?

У яго лягла хмурынка між бровай. Ёй нічога не трэба, ёй толькі ведаць хочацца. Толькі ведаць, не для якіх-небудзь думак, планаў, а так, для душы. Глядзела на яго, чакала, замершы ўся:

— Не шкода, Вася?

— Чаго гаварыць!..

— Не шкадуеш, скажы?!?

— Пустое ето!

Ён праўду кажа, не трэба пытацца. Пустое. Але ж ёй так хо- чацца ведаць.

— Скажы, Вася! Я хочу!

— Што з таго — шкадуеш, не шкадуеш?!

— Скажы! Я хочу, Вася, скажы!.. Не шкадуеш?

— Ну, от! — Ён нібы гаварыў: прыйдзе ж у галаву такая непатрэбшчына. — Кончано ж усё...

— Кончано?

— Ну, ты ж знаеш! Ты ж... — Васіль зазлаваў. Няхай элуе, так лягчэй, так лепш, чым гэты нядобры холад. — Ты ж пача- ла ўсё...

— Я... Я вінавата... Я...

Вочы яе заслала слязьмі. Ганна закрыла твар далонямі.

— Людзі ўбачаць

— Няхай бачаць. Што мне, і паплакаць не можна ніколі?..



— Гаварыць будуць...

— Няхай гавораць! Ты — баішся?

— Я? Мне — што?

Ганне палягчэла: пра яе непакоіцца! Пра яе думае, — зна- чыцца, не зусім абыякавы.

Яна ціха, як бы не верачы сабе, сказала:

— Ты... ты не забуў саўсім, Вася?..

Ён не адказаў. Дзіўныя пытанні часам у гэтых жанчын бы- ваюць. Абы запытацца.

Яна ўсё разумела і без слоў.

— Не забуў, Вася!.. Вася, мне зараз так добра!.. Мне больш нічога і не трэба было. Толькі знаць ето, і ўсё!

Ганна са слязьмі ў вачах усміхнулася.

— Е і ў мяне радасць!

Васіль аб нечым думаў.

— Пра што ты, Васіль?

— Як нам цяпер?

Да іх ішоў Хведзька. Убачыўши гэта, Васіль незадаволена нахмурыўся. Ганна здагадалася, — не падабаецца, што пры- дзеца спыніць размову. Адчула, якое жаданне з'явілася ў ім, якія слова зараз сарвутца з яго неспакойных губ, сказала сама:

— Вася, давай пабачымся!

— Як?

— Ну, я... прыйду... Куды толькі?

— А калі?

— Можа, заўтра. Як сцямнее...

Ён прамовіў, запытальна пазіраючы на яе:

— К гумну, хіба? Дзе яблуня...

— Добра.

Ганна ішла назад, не чуючи пад сабой зямлі. Абняўши за вузкія плечы Хведзьку, усміхаючыся, падумала: не забуў, не выкліяў, любіць! Любіць!

НЕЗВЫЧАЙНЫЯ, непадобныя на ўсе іншыя былі нач і дзень пасля размовы з Васілем. Ні ўноч, ні ўдзень нічога не адбылося асаблівага, усё было, здаецца, як і раней, — так жа божкалі бяссонная свякруха, хроп, разлёгшыся, Яўхім, так жа рана ўзнялася, даіла карову, паліла ў печы, займалася заўсёднымі, будзённымі клопатамі, аднак жа так магло здацца толькі збоку. Ганне ж падавалася ўсё інакшым, незвычайнім. Яна быццам не зауважала таго, што рабіла, што

акружала яе. Тоё ж, што таілася цяпер у сярэдзіне, было зусім не падобным да былога. Лежачы ноччу, успамінаючы Валія, размову, усміхалася ў цемру, думала пра спатканне, і сэрца поўнілася даўно не знанай радасцю. Днём хадзіла лёгка, весела, нікога нібы не бачыла, міжвольна сама сабе усміхалася.

Раўнівая Глушачыха, заўважыўши незразумелую перамену, паглядзела на яе з падазронасцю.

— Што ето носіць цябе, як нячыстую сілу... — прабурчэла яна ўслед Ганне.

«Пачула, старая скнара! Носіцы!.. Носіцы! Толькі не нячыстая сіла! — падумала Ганна са злой радасцю, з помстай. Выйшла ў чистую палавіну, убачыла на лаве, на стале сонечныя паскі, засміялася. — Дзень які! Як свято!.. А хіба ж не свято? Свято, маё свято!»

Пасля абеду зноў папрасілася да сваіх, памагчы. Старая ўпікнула:

— От, гаспадынка, называецца! Гаспадынка! Толькі і думкі, што пра другіх, пра чужых! Чужыя ёй даражэй!

Ганна, не тоячи непрыхільнасці да яе, адрезала:

— Яны мне не чужыя!

— Ты як гаворыш з маткаю?! — умяшаўся Яўхім, здымамоючи з кручка аброцы: ён збіраўся з'ездзіць у лес.

— Як гавару? Як трэба!

— Не навучылі, мабуть, цябе!

— Цябе не пыталіся! Абышліся без цябе!

— Яўхімко, як ты трываеш! Як ты пераносиш ето!.. От да чаго — дабрата твая!

Яўхім сказаў пагрозна:

— Не навучылі, дак я навучу!

— Навучы! Навучы, Яўхімко!

— Позно мяне вучыць! І не вам!

Яўхім здзіўлены паглядзеў на жонку. Штосьці новае, не звычайнае было ў ёй, у яе голасе, у позірку. Ён прывык да тупой, нярадаснай пакорлівасці яе, і тое, як Ганна цяпер абыходзілася з ім і маці, смела, незалежна, нават з выклікам, было незразумелым.

— Не мне, кажаш, вучыць?! — Яўхім густа пачырванеў. Руки яго задрыжэлі. Ён раптам крыкнуў: — Не мне!?

Яўхім раз'юшана ўскінуў аброцы. Апярэджаючы яго, Ганна палахліва прыкрыла твар далонямі, уціснула галаву ў плосчы.

Удар упаў на рукі, на сківіцы.

— Не мне!?

Яўхім ударыў у другі раз.



Не думаў, што Ганна кінецца ў ногі, стане прасіць літасці, ведаў ужо; але чакаў, што загалосіць. Плакала ж раней, бывала.

Цяпер не заплакала. Калі адняла ад твару далоні, убачыў: вочы зусім сухія. Ганна глянула на яго з такой нянавісцю, што на момант стала няёмка. Аднак прыграziўся:

— Я цябе навучу!

— Дзякую!.. Навучыў ужэ!.. — Голас у Ганны быў сухі, жорсткі. — Не забуду!..

ПАГЛЯДЗІЦЕ ГЭТЫЯ ФІЛЬМЫ

Калі вы хочаце пачуць размову аб чалавечым шчасці, аб сэнсе жыцця, паглядзіце мастацкую кінааповесць «Паводка», якая створана рэжысёрам Іскрай Бабіч на кінастудыі «Мас-

фільм» па сцэнарыю Розы Буранцавай.

...Бурлівай паводкай, радаснай і шчодрай, уварвалася ў жыццё маладзенькай даяркі Даши гэта вясна. Бліснула златай зорачкай Героя на просьценкай Дашинаі сукенцы,

зашалясцела гарачым, ап'янічным ветрам у закаханым шэпце Зіновія, зайграла сонечнымі зайчыкамі ў вокнах новага дома, пабудаванага калгасам для маладажонаў.

Ды толькі кароткім аказалася Дашина шчасце. Кожны дзень пакрысе адбіраў у яе радась. І чаму гэта? Муж кlapatлівы, працаўты. У калгасе ёй, учарашній басаногай дзяўчынцы-сіраце, ад усіх пашана...

Пашана. А то не заслужыла яе Даша?..

Ролю Даши ў кінакарціне выконвае студэнтка першага курса тэатральнага вучылішча імя Шчукіна Галіна Яцкіна. Маладая актрыса, якая спачатку баялася і блізка падысці да кароў, па агульнаму прызнанню зрабілася нядрэнай даяркай.

Ролю Зіновія ў фільме выконвае Валянцін Зубкову. Трэба сказаць, што Зубкову наогул вельмі пашанцевала ў кіно на розных «прафесіях». Кім ён толькі ні быў — і настаўнікам, і інженерам, і мастаком, і лётчыкам, і ваенным. Цяпер да гэтага доўгага спісу прыбавілася яшчэ адна «прафесія» — паромішчыка.

Варта паглядзець і выпускаемые ў сакавіку на экраны распублікі двухсерыйны мастацкі фільм «Застава Ільіча», пастаўлены рэжысёрам М. Хуціевым на Маскоўскай кінастудыі імя М. Горкага па ўласнаму сцэнарыю, напісаному ў садружніцтве з Г. Шпалікам.

Гэта лірычнае кінааповесць пра людзей яшчэ вельмі мала-

дых, пра будзённыя дні і святы. У гэтых буднях і звычайных спраўах герояў фільма маладыя глядачы напэўна пазнаюць і свае будні, і свае спраўы. Галоўныя дзеючыя асобы — рабочыя хлопцы: электразваршчык, шафёр, металург — трох сябры, якія выраслі разам на адным двары. Адзін з іх — Сяргей — вярнуўся дадому з арміі, яму трэба знайсці сваё месца ў жыцці. У многіх эпізодах раскрываецца душэўнае хараство гэтых простых хлопцаў.

Яно выяўляецца і ў моцнай мужчынскай дружбе, і ў першым каханні аднаго з іх, якое супрацьстаіць мяшчанскаму разуменню

захання, і ў пайдынку з аматарамі «прыгожага жыцця», і ў разважаннях пра сэнс жыцця...

Есьць у кінакарціне і яшчэ адна тэма — пераемнасць пакаленняў савецкіх людзей. І аўтары, натуральна, імкнуліся паказаць, як захоўваюцца ў сэрцах маладых хлапцоў вялікія традыцыі рабочай заставы.

Большасць акцёраў, што здымаўся ў фільме, упершыню выступае ў кіно. Так, Сяргея іграе выпускнік школы-студыі МХАТ Валянцін Папоў, яго сябры, Мікалай Фокіна — студэнт Дзяржаўнага інстытута кінематографіі Н. Губенка, а трэцяга з гэтага неразрывнага «тройумвірата», жанатага і «саліднага» Івана — акцёр тэатра «Сучаснік» С. Любшын. Маці Сяргея іграе актрыса «Сучасніка» М. Зіноўева, Анюю, каханую Сяргея, — М. Вярцінская.

ЭКРАН



Кадр з кінафільма «Паводка».

ЛЮДЗІ ГАВОРАЦЬ ДЗЯКУЙ

...ПЕРШЫ раз парог гэтага дома Людміла Літоўчанка пега-ступіла ў мінулым годзе. Тады старэйшы сын Мікалая Дзям'янавіча П. Міша зусім адбіўся ад сям'і. Не хадзіў у школу, начаваў на гары, а там начаў красці—разам з сябрамі сцягнуў скрыню з бляшанкамі згушчонага малака. Вось і прыйшла тады яна сюды, каб параіцца, разам з бацькамі падумаць, як дапамагчы хлопцу стаць чалавекам.

— Будзьце спакойны, я сам займуся яго выхаваннем,— запэўніў Мікалай Дзям'янавіч.

І... «заняўся», моцна збіў сына. Потым гэта паўтаралася яшчэ і яшчэ... Міша толькі больш замкнуўся ў сабе і працягваў красці. Вядома, лягчай за ўсё было б адправіць яго ў калонію. Але не такі харектар у Людмілы — выбіраць найбольш лёгкі шлях. Яна вырашила пагаварыць з Мішам начысціно.

— Вось ты, Міша, адпраешся, заўляеш, што больш не крадзеш. Але ж гэта не так.

— Да што вы! На мяне праста на-гаворваюць.

— А хто ўчора на двары з вяроўкі зняў дзве тэніскі?..

Раней у яе не хапала фактаў, каб прышерці Мішу да сцяны, даказаць яму ўсю ганебнасць такіх паводзін. Міша спрытна выкручуваўся, а ёй заставалася толькі кусаць губы.

Зараз было наадварот. З кожным яе довадам ён рабіўся больш разгуб-

леным і, як ні дзіўна, вымушан быў ва ўсім прызнацца. Непрыкметна Людміла штурхала хлопца на тое, каб ён сам асуздзіў свае паводзіны, даў цвёрдае слова выправіцца.

Дома бацькам яна сказала:

— Па-моіму, трэба Мішу пайсці працаваць. А вучыцца можна і ў вя-чэрнай школе.

— Добра, падумаем,— адказаў Мікалай Дзям'янавіч.

Неўзабаве Міша разам з бацькам пайшоў на будоўлю.

Стаў ён рабочым чалавекам.

ХТО ж яна, гэта чулая, сардечная дзяўчына, якая вярнула ўжо знаёмага нам Мішу П. у сям'ю, памагла яму стаць на правільны шлях?

Яна скончыла дзесяцігодку. Праца-вала. Цяпер вось—завочніца трэцяга курса Мінскага фізкультурнага інстытута...

Але перанясемся на два гады на-зад. Быў красавік. У Брэсце ён про-ста цудоўны: блакітнае неба, усюды, куды ні кінеш вокам, да сонца цяг-нуцца зялёныя парасткі, на дрэвах з ціхім шорахам лопаюцца пупышкі. А паветра!.. Але зараз Людміла не лю-бавалася гэтай прыгажосцю. Яна спі-шалася дадому. Спішалася падзялі-ца іншімі.

— Павіншуй, мамачка! Я — памо-чнік інспектара дзіцячага пакоя гарадскога аддзела міліцыі.

— За цяжкую справу ты ўзялася,

дачушка, — уздыхнула Ефрасіння Аляксееўна.

Недаверліва паглядалі на дзяўчыну і ў аддзеле міліцыі. А той-сёй на-ват «выказаўся»: маўляў, доўга не пратрымаецца, збліжыць.

І сапраўды, колькі заблытанага, цяжкага; колькі сэрцаў, да якіх трэба падабраць ключык?! На многія пы-тани — адказы ў спецыяльнай літа-ратуры, якой Людміла аддае ўвесь вольны час. Упартасць і любоў да сваёй нялёгкай працы — яе першыя памочнікі. Часта звязтаеца яна да старэйшага выкладчыка педінстыту-та імя А. С. Пушкіна Фёдара Усціна-віча Лявіцкага. Гэта па яго парадзе Людміла пачала больш уважліва прыглядзіцца да сем'яў дзяцей-пару-шальнікаў. У самой сям'і часта крыеца «таямніца» паводзіні таго або іншага дзіцяці.

Аднойчы ў дзіцячы пакой прыйшлі ўсіхваленія бацькі — таварыніца Яфім Давыдавіч і яго жонка Еліза-вета Ісаакаўна.

— Дапамажыце, нічога не можам зрабіць з нашым Валодзькам: грубі-ніць, прапускае заняткі ў школе і на-огул... Хоць у калонію...

Пазней выясцілася, яшчэ адна падрабязнасць: Валодзя пачаў шна-рыць па чужых кішэнях. Сям'я добра забяспечана, чаго хлопчыку не хапае? — ламала Людміла галаву. На-рэшце, ёй удалося пагаварыць з ім.

— Вось старэйшаму брату ўсё ро-бяць: і новыя касцюмы, і паліто...

Парадуюць нас у сакавіку і кінематографісты Ленінграда. На кінастуды «Ленфільм» раз-жысёрам Т. Рапапортам па ма-тывах аперэты Д. Шастаковіча «Масква — Чаромушки» пастаў-ленна музычна экспцэнтрыйна кінакамедыя «Навасёлы». Аўта-ры сцэнарыя — В. Mac і M. Чар-вінскі. У лёгкім музычным жанры фільм расказвае аб вель-мі сур'ёзных рэчах, але рас-казвае весела, з гумарам, экспцэнтрыйнай выдумкай.

Ідэя кінакарціны простая: нельга ў новы дом (у камуні-стичнае заўтра) несці духоўную макулатуру: старыя погляды, звычкі, старую мараль. Трэба быць стопрацэнтнымі навасё-ламі ў сваі светлай будучыні.

Аб барацьбе за чалавечую душу, якая трапіла ва ўчэпі-стая лапы сектантай, расказывае новая мастацкая кінаапо-весць з дзіўнай і не вельмі зра-зумелай называй «Армагедон», створаная малдаўскім кінематографістамі. Фільм выківае адзін з самых страшэнных ві-даў ідэалагічнай дыверсіі — іегавізм. Фільм заклінае: «Лю-дзі, дапамажыце слабым! Не будзьце абыякавымі да тых, хто жыве побач з вами!»

У сакавіку на экранах рэспублікі будуць таксама дэман-стратавацца новыя кінафільмы «Ход канём» (кінастуды «Мас-фільм», аўтар сцэнарыя — В. Ра-даленскі, рэжысёр — Т. Лука-шэвіч), «Маўчаць толькі статуй» (кінастуды імя А. П. Даўжэн-кі, аўтар сцэнарыя — Е. Ана-

прыенка, рэжысёр — В. Дзе-нісенка), «12 спадарожнікаў» (кінастуды «Арменфільм», аўтары сцэнарыя — М. Шатыран і М. Аўчыннікаў, рэжысёр — Э. Карамян) і іншыя.

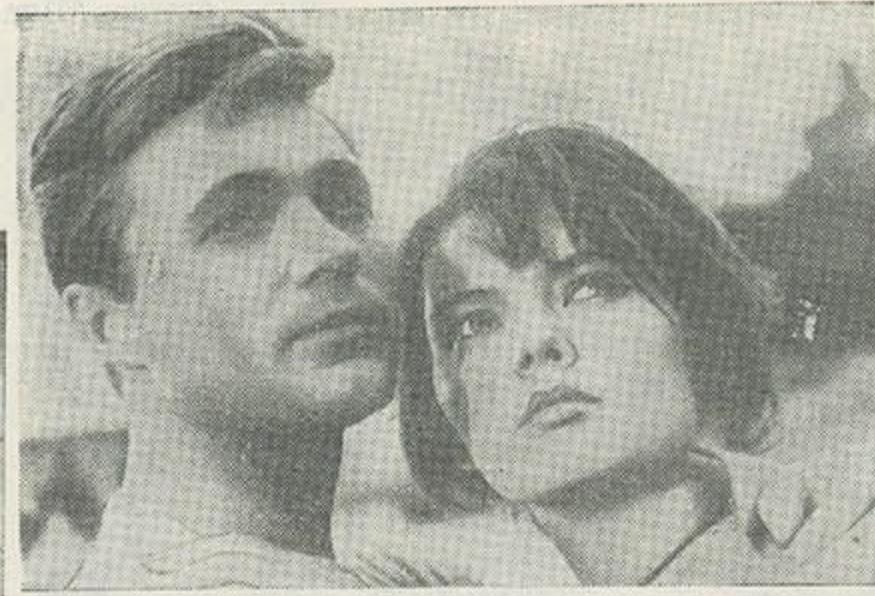
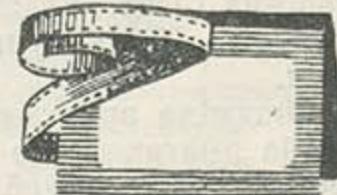
З зарубежных кінанарцін гле-дачы змогуць паглядзець: кітай-скую — «У логаве Беркута», венгерскую — «Усе невінава-ты», балгарскую — «Сонца і цену», чэхаславацкую — «Д'ябальская пастка», поль-

скую — «Яшчэ адзін, якому па-требна каханне», японскую — «Без імя, бедныя, але цудоў-ныя», італьянскую — «Вакант-нае месца», англійскую — «Дзіца ў доме» і інш.

Р. КАПЛЯ



Кадры з кінафільмаў: «Застава» (уверсе), «Навасёлы» (злева).



ЭКРАН

«И
каку
юры
«1
мян
вер
Жон
роў
1959
ты, :
бра
Д
не т
рука
яко
цепи
дзеи
везд
Мар
вятн
вай
смер
Пятр
бале
таш
завё
скаг
Там
дзіц
груд
Нар
сия
З
чал
«
цы
бен
кол
ней
ват
З
юри
ло
заб
у
чал
які
дын
С
раз
В
кац
куд
яго
ёсц
яко
дае
дзі
тол
ад
ма.
Х
з
ла
чи
Зыв
Уд
ла
Н
мей
ста
усе
шу
шы
вое
тып
жо
пін
жо
ма

Любяць яго,— прагаварыў пакрыў джана Валодзя.

— Хто?

— Тата і мама. А мне — усё старое... Тата гаворыць: «Лепш бы яго (эта — мяне) зусім на свете не было, не ганьбіў бы сям'ю».

Людміла сэрцам адчула, якім адзінокім быў гэты хлопчык у роднай сям'і, як нарастаў у душы падлетка пратест супраць родных, дарослых людзей, чыя несправядлівасць асабліва балоча раніць...

Доўга Людміла Літоўчанка размаўляла з бацькамі хлопчыка. Яны зразумелі яе, змянілі адносіны да сына. Цяпер Валодзя вучыцца ў восьмым класе. Яго нібы падмінілі.

ВЫДАТНЫІ савецкі педагог А. С. Макарэнка сказаў: «Любіць чалавека — гэта значыць быць да яго строга патрабавальнym...» Гэтым правілам у сваёй работе кіруеца Людміла Літоўчанка. На жаль, не ўсе бацькі выконваюць яго.

Бацька Алы — тэхнік-гэадэзіст адной з праектных арганізацый горада. Аляксандр Васільевіч зусім не цікаўца сваімі дзецьмі. Віно і більшад выщеснілі ўсё з яго жыцця. Маці Анастасія Якаўлеўна справу выхавання дачкі вядзе па-свойму. Замест таго, каб больш строга аднесціся да дачкі, якая ў магазінах у жанчын выцягвае з сумак кашалькі, маці ўсяляк выгароджвае яе, ды яшчэ і крыўдзе, што, маўляў, да «дзяўчынкі прыдзіраюцца»...

Аднойчы Людміла Літоўчанка прыйшла ў сям'ю.

— Што вам трэба? — груба кінула ёй Анастасія Якаўлеўна. — Пакіньце нас, мы самі разбярэмся.

— Я хачу, каб Алачка была добрым, карысным чалавекам.

— Няхай гэта вас не хвалюе.

— Якая ж вы маці! — рэзка прагаварыла Людміла...

Тады яна хвалаўлася і нагаварыла шмат лішняга — здрадзіла цярпенне, не хапіла вытрымкі. А гэтага не павінна быць. Узаемаадносіны з Анастасіяй Якаўлеўнай зусім расклейліся.

Людміла зразумела, што за Алу трэба змагацца, не чакаючы дапамогі бацькоў. І яна ўсё зробіць, каб Ала вырасла добрым чалавекам. Праўда, гэта нялёгка...



Георгі кінуў хадзіць у школу, вось чаму так настойліва і цярпліва гутарыць з ім Людміла Літоўчанка.

...**A**ЛЕ давайце пабываляем яшчэ раз у сям'і П...

Ветліва і радасна, як блізка га чалавека, сустракаюць тут Людмілу.

— Распранайцеся, калі ласка, Людміла Пятроўна. Рады вам, рады.

— Сядайце, калі ласка, сюды. Тут зручней.

Людміла распранаеца, жартайліва вітаеца з дзецьмі, азіраеца па баках.

— А Міша на работе затрымаўся, — перахопівае яе позірк Кацярына Пятроўна. — Зараз яго не пазнаць. Так змяніўся, так змяніўся! Дзякую вам.

— Ну што вы, — бялтэжыцца дзяўчына.

Разгаварыліся. Так, цяпер Людміла Літоўчанка можа быць спакойнай. Добра ёй у гэтай простай, працоўнай сям'і, у якую прыйшлі дружба і лад. І ёсьць у гэтым яе заслуга. Напэўна, таму ёй так хораща тут.

— А вам часам цяжка прыходзіцца? — пытае Мікалай Дзям'янавіч.

— Усякае бывае. Часам — нялёгка. — Дзе адной дагледзець? — зноў уступае ў размову гаспадыня.

— Чаму адной! — усміхаецца Людміла, а сама з цеплынёй думае пра сваіх шматлікіх сяброў, якія з радасцю ёй дапамагаюць.

Яна ўспамінае ў гэту мінуту выкладчыка педінстытута Фёдара Усцінавіча Лявіцкага, студэнтку гэтага ж інстытута Ніну Кандрыца і іншых студэнтаў, якія «замацаваны» за найбольш «цяжкімі». А грамадскія інспектары, а савет, якія створаны пры дзіцячым пакоі, а дружынікі?.. Не, яна не адна! І калі за апошні час стала менш непаўнолетніх парушальнікаў, то гэта толькі дзякуючы іх бескарыслівай дапамозе.

— Ну, я пайду. Пара, — гаворыць Людміла.

— Пабудзьце яшчэ. — Калі-небудзь іншым разам забягч...

На вуліцы яна сустракае Мішу.

— Людміла Пятроўна, хачу вас... ну хоць марожаным пачаставаць! — узрушана гаворыць хлопец. — Вось — зарплату атрымаў.

— Другім разам, Міша... Дзякую... А гроши маме занясі.

— Я ёй зарплату заўсёды аддаю!

— Я таксама аддаю, — смеешна Людміла. — Думаеш, ты адзін... Ну, бывай. Табе ж яшчэ ў школу трэба збірацца.

— Трэба...

Лёгка дыхаеца на марозным паветры. Сёння Людміле неабходна пабываць яшчэ на ўскрайнай вуліцы Вулка Падгородская: нешта быццам пачаў з прыяцелямі «сваволіць» Валодзя С... Бацькі ў яго німа, а маці цэлы дзень на работе.

Трэба пабачыцца з Валодзем.

І яна ідзе насустречам гэтаму новому клопату...



*

Вялікую работу па выхаванню дзяцей праводзіць савет дзіцячага пакоя. Злева направа ў першым радзе — старшыня савета Зінаіда Іванаўна Бялова, Людміла Пятроўна Літоўчанка, Ларыса Васільевна Марозава, Кацярына Якаўлеўна Раеўская. У другім радзе — Соф'я Пятроўна Чарнушэвіч, Аляксандра Аляксееўна Пікулёва і Людміла Сяргееўна Карагіна.

*

Алег ФОМЧАНКА

г. Брэст.

«Ізложение обстоятельств», кажучы нашай мовай — мовай юристай, — пачыналася так:

«10 кастрычніка 1959 года ў мяне нарадзілася дачка Лухверчык Наталля Мікалаеўна. Жонка Лухверчык Лілія Пятроўна памёрла 20 кастрычніка 1959 года. Вярнуўшыся з работы, з Курганскай вобласці, я забраў дзіця з бальніцы...»

Далей ішло блытанае апісанне таго, як хадзіла потым па руках гэта няшчаснае дзіця, якое наўрад ці адчула нават цеплыню мацярынскіх грудзей... Спачатку дзяўчынку адвезлі да бабулі — Салаўёвай Марыі Пятроўны — маці дзеяўніцаў гадовай Лухверчыкай жонкі. Аднак трагічная смерць дачкі падкасіла Марыю Пятроўну і яна сама трапіла ў бальніцу... Тады месячную Наташу забраў бацька... Забраў і завёз у вёску Корзуны Чэрвеньскага раёна да сваіх бацькоў. Там некаторы час разам са сваім дзіцем дзяўчынку карміла грудзьмі зусім чужая жанчына. Нарэшце, яе зноў забрала да сябе бабуля Салаўёва...

Заява Лухверчыка М. I. канчалася так:

«Просьба изъять от ответчицы Соловьевой М. П. моего ребенка Лухверчик Наталью Николаевну с тем, чтобы и в дальнейшем я мог его воспитывать...»

Зноў жа, як гаворым мы, юристы, у гэтым «іску» ўсё было неяк вельмі мнагаслоўна і заблытана, а саме галоўнае — у ім зусім не адчувалася таго чалавечага болю і трывогі, якім, здавалася б, была працытавана гэта просьба.

Справа была назначана да разгляду...

Вельмі цяжка жанчыне чакаць дзіцяці без мужа... Але куды, мусіць, цяжкі чакаць яго, ведаючы, што муж гэты ёсьць, што ён ведае пра дзіця, якое павінна нарадзіцца, ведае, калі павінна яно нарадзіцца. Але мужа гэтага не толькі няма поруч, а няма ад яго нават кароткага пісьма...

Хто ведае, з якім думкамі, з якім адчуваннем пераступала гэты нялёгкі ў жыцці жанчыны парог Лілія Лухверчык. Звычайна пераступаюць яго ўдваіх з мужам... Яе ж прывяла сюды маці.

Нешчасліва складвалася сяменайна жыццё ў Лілі. Муж часта ездзіў з месца на месца, ўсё шукаў лягчайшай работы, шукаў грошай пабольш. Вырашыў паехаць у Кустанайскую вобласць.

— І грошай зараблю і ў партыю ўступлю, — абяцаў ён жонцы.

— Але ж і тут можна ўступіць у партыю, — здзіўлялася жонка.

— І яна вырашыла ехаць разам.

— Што ты? Ды цябе там камары з'ядуць!

І ён паехаў адзін... А потым застаўся і на другі сезон. А жыццё Лілі ператварылася ў бясконцае чаканне: як ён там?

«...Кожны дзень лячу з работы дадому ў надзеі атрымаць ад цябе добрую вестачку, а яе ўсё няма і няма. На работе ў мяне ўсё добра, паспіхова здала экзамены на павышэнне разраду, здароўе таксама добрае, толькі хацелася б ад цябе добрую вестачку атрымаць, і тады, здаецца, я была б шчас-

— Коля, ды хіба ж Наташа дрэнна ў нас? Яна ж у нас і дагледжаная, і любім мы яе ўсёй душой, — угаворвала Лухверчыка Марыя Пятроўна.

Але зяць быў непахісны.

Вось тады Салаўёва і адмовілася аддаць дзіцца Лухверчыку. Вось тады і падаў ён заяву ў суд з патрабаваннем «изъять» яго дачку ў бабулі і перадаць яму.

Гэта і быў пачатак справы, якая затым абышла ўсе інстан-

новай жонкай хутчэй бы атрымалі кватэр... Таму і сама гэта другая жонка Лухверчыка Ольга, раптам пранікнуўшыся да двухгадовай падчарыцы такім ж «клопатамі» і «любоўю», як і бацька дзяўчынкі, пісала ў касацыйнай скарзе ў абласны суд:

«Прашу адміністратаршэнне Акцябрскага народнага суда з тым, каб мы маглі выхоўваць дачку Наталлю, бо лічу, што толькі мы зможем даць ёй правільнае выхаванне...»

Дзіўныя клопаты! Толькі як ім паверыць, калі ўлічыць тое, што да гэтага часу Ольга Лухверчык ні разу яшчэ не бачыла дачку свайго мужа..

Народны суд вынес рашэнне пакінуць маленёкую Наташу Лухверчык на выхаванне яе бабулі і дзядулі Салаўёвых.

Рашэнне суда аб адмаўленні Лухверчыку ў іску зацвердзіў і абласны суд.

На гэтым можна было б і заканыць расказ аб справе, пра якую сама Наташа яшчэ і паняцца не мае... І ўжо не як суддзя, а проста, як чалавек, я захацеў сам убачыць Наташу.

...Маленёкая дзяўчынка радасна пляскала ў далоні і танцавала па падаконніку. Але варта было мне ўзяцца за клямку каліткі, як яна тут жа знікла! І дарэмна я стукаўся... На шчасце, падбегла задыханая і спалоханая Марыя Пятроўна — бабуля, якая здалёку заўважыла машыну. І вось мы ў доме. Дзяўчынка з вялікім бантам на русай галоўцы даверліві бярэ цукеркі, дзелавіта прыгаворвавочую:

— Гэта маміцы (бабулы).

— Гэта Пеціку (так называе дзядулю бабуля, так называе яго і яна).

Потым яна паказвае мне сваю ляльку: і Кацю, і Зою, і Ніну... Паказвае кніжкі, цягне зайчыка.

Мітусіца, увіхаецца, нясе прыгожае ярка-чырвонае палітэчка, якое сама «выбрала» разам з бабуляй у магазіне. Паказвае белую шубку, шапачку і рукавічки, касцюмчыкі... Разам з ёй радуюцца, як дзеци, і дзядуля з бабуляй.

Паказалі мне і пакой Наташу, дзе ўсё блішчыць. І ашчадную кніжку, у якой на імя дзяўчынкі ўносіцца яе пенсія (пасля суда пенсію аформілі на Салаўёвых).

Непакояць старых толькі чуткі, быццам іх былы зяць збіраеца ўкрасіці Наташу і аддаць яе сваёй бяздзетнай сястры, якая жыве ў Пінску. Але хто дазволіць яму гэта! Хто дазволіць чалавеку без сэрца і сумлення называцца бацькам, не будучы ім...

Няхай гэтае права Лухверчык спачатку заслужыць у сваёй дачкі Наташи...

М. РАДАШКЕВІЧ,
старши суддзя Акцябрскага народнага суда г. Мінска.

ЦУДОЎНЫ ПАДАРУНАК



Фота
П. Нікіціна.

Цудоўны навагодні падарунак атрымалі маці — працаўніцы горада Баранавічы. Тут, на вуліцы Грыбаедава, у вялікім двухпавярховыім будынку адкрыўся новы дзіцячы сад-яслі санаторнага тыпу для фізічна слабых дзяцей на 150 чалавек.

У пакоях і зашклёных верандах шмат святла і паветра. Дзеци адчуваюць сябе тут цудоўна. Ім забяспечана добрае харчаванне. Волытныя ўрачы і медсёстры сочаць за іх здароўем, сочаць, каб дзеци больш былі на паветры, у іх ёсьць і санкі, і арэлі. Малыя знаходзяцца тут да поўнага аднаўлення здароўя. Бацькі не нарадуваюцца, бачачы, як паружавелі шчочкі іх дзяцей, якімі яны становяцца моцнымі, вясёлымі. Добры падарунак і дзецим і маці!

Ф. М. ПРАКАПЕНКАУ,
фельчар гарадской санстанцыі
г. Баранавічы.



Вось мы якія!...

↓ Медсестра Раіса Пятроўна Гаўрыкава
сочыць за здароўем малых.



↑ Вова Бялан абедае.

← Весела зімой на горцы.

→ У ясельнай групе. Любяць дзеци сястру-выхавацельницу Валянціну Суркову.



А БЫВАЕ И ТАК...

У нашым пасёлку Азярцы Талачынскага раёна Віцебскай вобласці ёсьць дзіцячы сад на 50 месц. Але ён не можа задаволіць усіх, хто жадае ўладкаўца туды дзяцей. У пасёлку — лесапільны і вінаробчы заводы, перадавы ў раёне калгас «18-ы партз'езд». А вось дзіцячы сад размешчан у старым бараку. Пакоі

цесныя, падлога так пакасілася, што на сталах перакульваюцца талеркі з супам. Калідор — гэта адначасова і раздзявалка, і прыбіральня, і ўмывальня. Барак не рамантуюць, таму што ён каркасна-засыпны.

На ўчастку каля дзіцячага сада ёсьць павець для гульняў. Але ад часу яна пахілілася і пагражае авалам.

Чатыры гады вядуцца размовы пра тое, што нельга дзяцей дапускаць у гэты стары барак. Знайшліся было і сродкі для новага памяшкання, але да будаўніцтва не дайшлі руکі.

У чым жа правіліся дзеці пасёлка Азярцы? Чаму ў іх няма добрага дзіцячага сада?

Загадчыца дзіцячага сада пасёлка Азярцы ДЗЁМКІНА; выхавацель ЛІХУНОВА, бацькі МІЦКЕВІЧ і БАБІЦКАЯ.

ЗІМОВАЯ

староніка

МАМА, ПАЧЫТАЙ!

Рыгор ІГНАЦЕНКА

СПРЭЧНАЕ ПЫТАННЕ

X АЛАДЭЧА на дварэ — носа з хаты не высунуць.

Топ, топ, топ — ідзе па заснежанай вуліцы Змітра Драч. Глядзь — шэрэнкі жавараначак па дарозе бегае. Надзьмуўся, нібы анучны мячык.

— I гэта ў такую халадзіну?! — усклікнуў хлопчык. — Змерзне бедалага.

Міця да птушкі, а яна — ад яго: перабірае тонкі мі ножкамі, нібы на веласіпедзіку коціць.

Хрусь пад нагой снег, хлопчык узмахнуў рукамі i — бух носам у гурбу. Падняў галаву, а над ім аднакласнік Саня Гаварун стаіць.

— Што ты тут робіш? — пытае.

— Жаваранка лаўлю, — выплюнуўши з рота камяк снегу, адказаў Міця.

— Ха-ха-ха! — засміяўся той. — Вось дзівак! Жаваранка ў зімой у снезе ловіць! Можа, скажы, вераб'я?

— Дык я што — вераб'я не ведаю?! — узлаваўся Міця. — А ў гэтага — чубок на галоўцы і хвост вілачкай.

— I ў вераб'я таксама хвост вілачкай, — гаворыць Саня.

— Пайшлі да Івана Мікітавіча, — кіёнуў галавой Міця. — Ён усё ведае.

Прыходзяць дзеци да настаўніка.

— Іван Мікітавіч, — першым звярнуўся Саня, — праўда, што жаваранкі яшчэ ўвесень на поўдзень паляцелі?

— Зусім правільна, — пацвердзіў настаўнік.

— А што я табе казаў?! — усклікнуў хлопчык.

— Але ж я, Іван Мікітавіч, сам бачыў.

— Дык што ж тут асаблівага? — пытае настаўнік. — Я і сам іх не раз па дарозе ў школу бачу.

— Зімой? — удакладніў Саня.

— Так, зімой.

— Ага, а ты не верыў! — узрадаваўся Міця.

— Штосьці я нічога не разумею, — развёў рукамі хлопчык. — То адлятаюць, то не адлятаюць...

— А тут і разумець німа чаго, — тлумачыць настаўнік. — Увесень усе нашы жаваранкі адлятаюць у цёплыя краіны. А на змену ім прылятаюць паўночныя — хахлатыя пасмяцюшкі. Вось і атрымліваеца, што адны жаваранкі ад нас у вырай ляцяць, а другія — тут зімуюць. У пачатку вясны паўночныя гості зноў адпраўляюцца да сябе на радзіму. А на іх месца вяртаюцца нашы летнія жаваранкі.

— Атрымліваеца, што мы круглы год з жаваранкамі жывём? — запытаў Саня.

— Зусім правільна, — пацвердзіў настаўнік, — круглы год.

— Якая раскоша! — забыўши пра спрэчку, усклікнулі дзеци. — Зімой і летам — жаваранкі!

Мал. Ю. Архіпава

Іван ШУЦЬКО

МАЕ САНКІ

Змайстраў сабе я санкі —
Німа больш нідзе такіх!
Ну, не санкі — самакаты:
Як страла, лячу на іх!

I, скажу вам па сакрэту,
Мы к таму ж яшчэ сябры:
На гару важу я санкі,
А яны мяне — з гары.

СНЯЖОК

Закружыліся сняжынкі —
Ну, нібыта матылькі!
Надзя, смешная дзяўчынка,
Ловіць іх у дзве руکі.

А ў самой сняжок
На вейках,
На плячах,
На каўняры —
Нібы гэта не Надзейка,
А снягурка на двары.

Пятро РУНЕЦ

ЛЫЖЫ

B ОВА вучыцца ў трэцім класе, а Гена — у другім. Ростам яны амаль аднолькавыя. I таму мама купіла ім адны лыжы на дваіх. Пайшлі хлапчукі катацца на школьнью горку.

— Я паеду першы, — кажа Гена.

— Не, я, — не згаджаецца Вова.

— Чаму гэта ты? — пытае Гена.

— Я большы.

— А я меншы.

— А ты забыў, што і мама і настаўніца нас заўсёды вучыць паважаць старэйших, — даказвае Вова.

Спрачаліся хлапчукі, спрачаліся, а потым нават схапіліся загрудкі.

— Будзеш мяне слухацца? — крычыць старэйшы Вова, трасучы брата.

— А ты будзеш крыўдзіць малых? — адбіваецца кулакамі Гена.

Падышла да іх суседская дзяўчынка Света. Яна вучылася ўжо ў пятym класе.

— Вы чаго гэта сашчапіліся, як пеўні? — пачала яна разводзіць хлапцу.

— Вова не дае мне катацца! — плача Гена.

— А ты мне даеш! — выцірае рукавом нос Вова. Зразумеўши, у чым справа, Света засміялася:

— Ну і дзівакі ж вы! Знайшлі за што спрачатацца!

І яна ўзяла лыжы і падала Гену: — Бяры і едзь.

Гена схапіў лыжы і бягом на горку. Пакуль узышоў і з'ехаў, стаміўся.

— А цяпер ты адпачні і няхай едзе Вова.

Цяпер пакарабкаўся з лыжамі на горку Вова, з'ехаў і ўжо сам падышоў да Гены:

— На, едзь. Я пачакаю, — і аддаў брату лыжы.

— Вось і малайцы, — пахваліла братоў Света.

Катайцеся. А мне пара ў школу на піянерскі збор...

Хлопчыкі глянулі адзін на аднаго і ўсміхнуліся:

і сапраўды так добра.

Н А глебе чыстаты ў сям'і Геркулесавых часта ўзнікалі канфлікты.

Асабіста сам Гурый Геркулесаў быў праціўнік усякага прыбрання.

Але раз у тыдзень жонка патрабавала дапамогі. І паміж імі адбываўся дыялаг. Між іншым, пачынаў яго звычайна сам Гурый. Паблажліва ўсміхаючыся і ледзь выціскаючы з сябе слова, ён пытаў у жонкі:

— Падлогу мыць? Ну



Прамахнүйсёл

Мікалай ПРАУДЗІН

для чаго? Усё роўна забрудзіцца.

Жонка маўчала, з дакорам гледзячы яму ў очы.

Ах, уж гэтыя святыя по-зіркі! Гурый ніколіх не вытрымліваў, збіваўся з намечанай праграмы і ўжо на ўесь голас кричаў:

— І наогул не прыставай да мяне з гэтай падлогай! Ну яе да д'ябла! Патрэбна яна табе, дык сама і мый. А мяне не чапай. Я і так ледзь хаджу!

І заўсёды фігураваў пастаянны насмарк і вычытанае ў часопісе «Здоровье» парушэнне ритму сэрца — артымія.

Апошніяе Гурый лічыў самым важкім доказам свайго награжжаючага стану і, вымаўляючы магічны дыягназ, заўсёды ўзмацняў яго гучанне моцным лагічным націскам...

Жонка цярпіла выслушаваля яго тырады, а потым усё-такі спрабавала запірэчыць:

— Але зразумей. Зразумей жа, — гаварыла яна, — не магу ж я адна ўсё спраўы асіліць. Я і бялізну, і падлогу, і абед. І ў магазін і на службу наройні з табой. Апрача таго, у мяне таксама сэрца... Парок...

Перабіваючы яе падкрэслена спакойную гутарку, Геркулесаў кідаўся ў штыкі:

— Дык я ж, я сам табе кажу: кінь усё! Дык жа не:

ёй трэба, каб яшчэ і ў мяне быў парок сэрца!

На гэтым размова звычайна перапынялася. Жонка кацітуяла і адыходзіла. Ёй трэба было захоўваць сям'ю. Як вядома, сям'я захоўваецца толькі жонкай. Толькі яе вытрымкай, мужнасцю, руплівасцю, цярпілівасцю, працэдольнасцю.

Жонка Геркулесава разумела гэта і таму, не даводзячы спрэчкі да трагічнага фіналу, своечасова знікала, пакідаючы Гурый сам-насам з уласным сумленнем сярод неадушаўлённых прадметаў. Даказваць сваю правату сярод шафаў, кніг і мяккіх крэслаў Геркулесаў не адважваўся.

На гэтым чарговы цыкл гісторыі замыкаўся. Геркулесаў, а за ім увесь дом заціхалі на тыдзень.

І так было заўсёды, аж пакуль парок сэрца ў жонкі не аказаўся сапраўдным... Жонку паклалі ў бальніцу. Гурый застаўся дома адзін. Жыццё адразу паблякла. На работу прыйшлося хадзіць галодным, абедаць у сталоўцы. Толькі поўная цішыня прыносіла яму задавальненне. Аднак ужо праз тыдзень Гурый стала ад яе моташна. Ён быў як нетрэніраваны навічок у сурдакамеры. А яшчэ праз колькі дзён Геркулесаў гатовы быў прамяніць цішыню на любую спрэчку.

Але сварыцца не было з кім. Ён спрабаваў запрашаць

прыяцеляў, але не толькі сваркі — не атрымлівалася нават сапраўднага шуму.

І тады, будучы чалавекам цвярозым, Гурый вырашыў прысыціць сябе якой-небудзь сур'ёзнай справе. Са смуткам успамінаючы прыемныя гутаркі з жонкай, ён задумаў памыць сам падлогу. Вырашыў ён зрабіць гэта ў суботу. З гэтай прычыны ён прыйшоў нават дадому раней, пераапрануўся. І праз пару гадзін мокры і падварбани сажай пад зебру Гурый ужо радасна вытанцоўваў ля пачынаючай разгарца ваний калонкі. Калі вада нагрэлася, ён адправіўся шукаць міску і анучу.

Набраўшы ў міску вады, ён выліў яе ўсю на падлогу. І тут жа, схапіўшы замест анучу прасціну, ужо быў сабраўся пачынаць сваю работу, але ўбачыў, што вада знікае ў яго на вачах... Што ён затапіў суседзяў, Геркулесаў зразумеў толькі тады, калі ў дзвёры яго кватэры пачуўся шалёны стук.

Чым скончыўся канфлікт — ніхто не ведае. Ясна было адно, што першая спроба навесці ў дому чыстату скончылася катастрофай. Аднак Геркулесаў, як усе мужчыны, быў упарты. Ён адпачыў тыдзень і пачаў усё спачатку. Вопыт адыграў сваю ролю.

Гурый ужо не заліваў кватэру суседзяў, але асвоіць у дасканаласці мыцё падлогі ўсё яшчэ не мог. Ён пера-

прабаваў дзесяткі прыёмаў. Спрабаваў намотваць прасціну на нагу, на шабру, поўзаў на каленях і цёр падлогу рукамі. Падлога ў пакой блішчэла. Кватэра ажывала.

Праўда, пасля кожнай такой суботы Геркулесаў потым некалькі дзён хадзіў так, што ўсе знаёмыя на работе ў яго пыталіся:

«У чым спраўа? Што з табой? Радыкуліт?»

Усе спачувалі і рэкамендавалі надзеіныя сродкі. Адзін раю папрасавацца гарачым прасам, другі — націраца змяіным ядам, трэці — правесці цыкл пчаліных укусаў...

А мясцком нават прапанаў Гурью пущёўку ў дом адпачынку. Аднак аб сапраўднай прычыне так ніхто і не ведаў. А паколькі жонка Гурья ўсё хварэла, то ён вырашыў і далей сядзець у чыстаце. Цяпер ён купіў сабе на калені футбольныя защырагальнікі — накаленнікі. Падлогу ў іх мыць было адно задавальненне.

І з цягам часу справу ён асвоіў добра.

Геркулесаў абавязкова хадзіў здаць жонцы кватэру ў поўнай чыстаце і здзвіць ле.

І ўсё атрымалася так, як ён намеціў. Прыйшоўшы з бальніцы, жонка была вельмі здзіўлена. А потым сказала:

— Усе твае новаўядзеніе зацвярджаю, што ж, карыстайся імі і надалей.

Гурый зразумеў, што прамахнүйсёл. Але было позна ўжо.

Злыя языкі гавораць, што Гурый цяпер нават бялізну мыє. Робіць гэта таксама карыстаючыся ўласнай тэхнолагіяй. І робіць, гавораць, цудоўна...



ПАЯДЫНАК З АРЛОМ

Гэты выпадак здарыўся ў лістападзе ў калгасе «Кастрычніцкая рэвалюцыя» Міёрскага вытворчага ўпраўлення. Пра яго паведамлялася ў «Сельскай газете».

Іосіф Казюронак пасвіў калі лесу цялят. Паблізу быў стог, і пастух на хвілінку прылёг адпачыць. Рантам на яго зверху каменем упала вялізарная птушка з вострымі кіпцюрамі, шырокімі магутнымі крыламі і моцнай дзюбай. Казюронак пачаў абараняцца. Тады драпежнік адляцеў і кінуўся на сабаку. Пастух скапіў палку і ўда-рыў птушку. Яна адпусціла сваю ахвяру і ўпала на зямлю.

Іосіф прынёс нечаканую здабычу дадому ў вёску Пераброддзе. Гэта быў вялікі арол. У яго амаль метровы размах крыла.

Арол жыве зараз у невялікім будане пры свінаферме ў вёсцы Волкаўшчына. Яго даглядають калгаснікі і вучні школы.

Нават старыя не памятаюць, каб у гэтых мясцінах ка-лі-небудзь з'яўляўся грозны «цар птушак», ды яшчэ на-падаў на чалавека.

«ВОЎК У... БОЧЦЫ»

А на поўначы краіны, у рэспубліцы Комі, адбыўся іншы цікавы выпадак. Пра яго пісала газета «Сельская жыцьць».

Работнік Удорскага райпрамкамбіната Аляксей Іванавіч Сораў выкапаў пад вонкамі свайго дома ў вёсцы Выльвідз яму і паставіў у яе бочку для адкідаў.

Аднойчы дачка Сорава, дзесяцігадовая Вера, пачула нейкую мітусню калі вонкай і зазірнула ў бочку. Адтуль быў відаць лапы і тоўсты хвост нейкага звера. Вера паклікала брата Яўгенія, конюха калгаса «Перамога». Той скапіў стрэльбу і падбег да памыайнай ямы. Там ён убачыў... Каго б вы думалі? Ваўка. Шэры разбойнік, вядома, расплатіўся ўласнай шкурай за неасцярожнасць.

Моцны голад загнаў драпежніка ў маленькую вёсачку і прымусіў залезіці ў бочку з адкідамі. А вось выбрацца з вузкай бочкі ён не змог.

СЯМ'Я МУЗЫКАНТАЎ

— Выступае вучаніца трэцяга класа Валя Дзядзейка!

Гэтыя слова канфэрансье патанаюць у шуме аплодысментаў. Усе, хто прыйшоў у гарадскі Дом культуры на канцэрт, наладжаны сіламі вучніяў Івянецкай музычнай школы, горча вітаюць юную цымбалістку.

Залу запаўняюць гукі задушэўнай знаёмай мелодыі: гэта беларуская народная песня «А ў полі вярба». Здаецца, слухаў бы яе і слухаў. А потым — вясёлая беларуская полька «Янка», «Крыжачок».

— Здолная, музыкальная дзяўчынка, — гаворыць пра Валю.

Так, Валя любіць музыку. Гэта любоў — традыцыя сям'і. Яшчэ прадзед Валі быў заўзятым музыкантом.

Валя добра памятае свайго дзядулю Іосіфа Кліменцевіча Лямбовіча. Пасля работы ён вечарамі вучыў музыцы сваіх сыноў Пятра, Антона і

Іосіфа і дачок Веру і Станіславу. Многія з іх умеюць іграць на 6 музычных інструментах. Іосіф Кліменцевіч прывіў любоў да музыкі і сваёй унучцы Валі, дачцы Веры.

— Твая доля лепшая за нашу, — казаў ёй, бывала, кіраунік сямейнага ансамбля. — Нам даводзілася да ўсяго даходзіць сваім разумам, а ты можаш паступіць у школу, а калі талент вялікі мець будзеш — нават у кансерваторыю.

Бязрадасным было мінулае таленавітых музыкантаў. У буржуазнай Польшчы яны жылі ў галечы. Мясцовыя багацеі не любілі народных музычных інструментаў, як і самай беларускай музыкі, і да самавучак адносіліся з пагардай.

Зараз сям'я Лямбовічаў працуе ў саўгасе «Радзіма» Маладзечанскага раёна. Жывуць дружна, у поўным дастатку, а ў вольны час аддаюцца свайму захапленню — музыцы, ак-

тыўна ўдзельнічаюць у мастацкай са-мадзейнасці.

На светлую дарогу выйшла ўнучка Іосіфа Кліменцевіча Лямбовіча. У сем год Валя ўжо добра іграла на піяніне — «Танец маленьких лебедзіў» з балета Чайкоўскага «Лебядзінае возера», «Паланез» Агінскага, карэла-финскую польку і іншыя рэчы. Зараз дзяўчынка вучыцца ў чацвёртым класе Івянецкай музычнай школы. Добра іграе на акардэоне, баяне, цымбалах і іншых інструментах.

...Калі надыходзіць вечар, уся сям'я Лямбовічаў збираецца разам. Часта да позняй ночы ў доме на хутары Малінік звіняць цымбалы, пя-юць скрыпкі і ўторыць ім баян. Тут частыя госці — выкладчыкі Івянецкай музычнай школы і яе дырэктар Дэмітрый Васільевіч Казлоў. Ён зна-ёміць сямейны ансамбль з музычны-мі навінкамі, дапамагае іх развучыць.

Я. МАКОУСКИ

Як ад яек ды ад сала ледзь Агата не сканала

А здарылася яно
На вялікдзень-свята
З небараю адной
З цёткаю Агатай.
Каб, напэўна, абышоў
Цэлага паўсвету,
А такой бы не знайшоў
Набажнай кабеты.
Праца, клопат у людзей —
У цёткі свята што ні дзень:
То Мікола, то Майсей,
То святая Ева,
То Іван-галавасек,
То Марыя-дзева.
А затым Кузьма-Дзям'ян,
Людзі ж зноў святыя,
А тады яшчэ Іван
І яшчэ Марыя...
І здарылася ж такі!
Пост вясновы цэлы
Ела з рэдзькай праснакі,
Хлеб з капустай ела.
Ела тыдняў ля пяці.
Ранкам велікодным
Для Агаты каранцін
Скончыўся галодны.
І яна кульнула чарку,
З'ела яйка,
З'ела скварку,
З'ела мяса, з'ела сала,
Шынкі тлустае кавалак,
З'ела з хрэнам халадца,
З ладным шкалікам вінца.
А падвечар — хмель той дзе?
Як зарэжа ў жываце!
Што Агата то бялее,
То сіннее,
То чарнене...

То ўстане,
То ўпадзе.
Просіць рады
У людзей.
Лямант хворае пачулі
Дзве суседнія бабулі,
Апінуліся у хаце
Ды й нашэлтваюць Агаце:
— Пацярпі, цярпі, нябожа,
Можа,
Божа
Дапаможа.
— Во-ё-ёй! — кричыць Агата,
Аж трасеца тая хата.—
Ну вас к д'яблу з вашым богам!
Мне патрэбна дапамога!
А суседкі: «Ну й памрэш,
Калі грэх такі бярэш!»
Што ж з Агатай тою стала?
Медыцына ўратавала.
І цяпер сярод людзей
Кажуць не аднойчы,
Што Агата і глядзець
На святых не хоча;
Што ў Агаты навіна:
Разумнейшай стала,
Як, святуючы, яна
Ледзьве не сканала.



Мал. М. Гурло.

ПАРАДЫ ЎРАЧА

ЭКСУДАТЫНЫ ДЫЯТЕЗ

Эксудатыны дыятэз, або, як называюць у народзе, няправільны абмен рэчываў, даволі частае захворванне сярод дзіцяці. Яно звязана з асаблівай схільнасцю скury і слізістых абалонак да запаленых (эксудатыных) працаў. Гэтая хвароба часам перадаецца дзецям па спадчыне, а часам узікае пры няправільным харчаванні і рэжыме дзіцяці.

На дыятэз часцей за ўсё захворваюць дзеці ў асенні і зімовыя месцы, калі малыя рэдкія бываюць на свежым паветры і ядуць менш гародніны і фруктаў.

Дзіця, хворае на дыятэз, мае лішнюю вагу, бледны колер твару, вельмі хутка стамляецца. Але бывае, што хворыя на дыятэз вельмі худзенькі, яны дрэнна прыбаўлююць у вазе. Такія дзеці звычайна санлівыя і флегматичныя.

Як працякае хвароба?

У грудным узроце пры змешаным і штучным кармленні на целе дзіцяці паяўляеца сып, які выклікае моцны сверб. Дзіця пакутуе ад яго, драпае твар або галоўку, не дае загаіцца ранкам. Сып змяняеца шэршавінкі або жоўта-бурай тлуштай лускай і з мокрай паверхніяй. Гэтыя лускавінкі могуць пакрыць усю галаву, твар. Утвараеца мокнучая экзэмэ з рэзкім пачыраннем скury, гнайнічкамі, з чорнымі баличкамі. У некаторых дзіцяці паяўляюцца прэласці ў пахах, шыйных складках, за вушкамі, падпахай. Гэта дыятэз першага віду.

Часам дыятэз бывае на слізістых абалонках. Гэта так званы другі від. Для яго паказальна змяненне слізістай абалонкі языка. На языку паяўляюцца палосы разнастайнай формы. Паражаютца і слізістыя дыхальныя шляхі. Дзіця часта хварэе на ангіну, лярынгіт, бранхіт, запаленне лёгкіх. А ў старэйших дзіцяці можа з'явіцца бранхіальная астма.

Трэці від эксудатынага дыятэзу харастваеца павелічэннем лімфатычных залоз, асабліва пры экзэмі твару і галаўы. Звычайна ў такіх выпадках бываюць павялічаны патылічныя, калівушныя і шыйныя залозы.

Захворванне на эксудатыны дыятэз працякае ў выглядзе асобных перыядоў. Зыход захворвання ў пераважнай большасці выпадаў добры.

Вялікае значэнне ў прафілактыцы эксудатынага дыятэзу мае правільнае кармленне дзіцяці. Ежа павінна быць падыянінай, неаднастайной, з дастатковай колькасцю вітамінаў. Неабходна пазбягаць перакормлівання. Дзецям, якія схільны да захворвання на дыятэз, нельга даваць занадта многа малаек. Дзіцяці да 6—12 месяцаў дастаткова 600—700 грамаў малаек ў суткі, дзецям старэй года — не больш 400.

З харчавання хворых на дыятэз неабходна выключыць яйкі, каўбасы і вострыя закускі, шакалад, какаву, цукеркі, пернікі, амбажаваць ужыванне ў ежу мясных булёнau, а лепей за ўсё зусім не даваць іх. Мяса можна даваць есці ў вараным выглядзе, пачынаючы з аднаго года — не больш двух-трох разоў у тыдзень. Хворае дзіця трэба часцей выносіць на паветра, сонца. Маці павінна сачыць за чыстатай рук дзіцяці, часцей мяніць бялізну.

Вельмі карысна рабіць ванны з марганцовкай і крухмалам (на адно вядро вады — 0,2 грама марганцовкі і па 1 лыжцы бульбяного або рисавага крухму). Дзецям да 1 года ванны рабіць праз дзень, а старэй 1 раз у 5 дзён.

Пры прэласцях рэкамендуеца падмываць дзіця растворам марганцовкі, а пасля змазаўць скury алеем (сланечнікам, арэхавым) або рыбіным тлушчам.

Пры мокнучай экзэмі ўжываюць прымочки з 1% бураўскай вадкасці. Пры паражэннях скury добра дзейнічаюць паветравыя ванны. Дзіця на некалькі мінут пакідаюць голым на пасцелі. Гэта робяць па некалькі разоў у дзень. Летам — сонечныя ванны. Зімой — абраменівание кварцам (па назначэнню ўрача).

Трэба своечасова звяртацца да ўрача, бо прафілактыка і своечасовая лячэнне хутка пазбавяюць дзіця ад гэтага пакутлівага захворвання.

А. ІОФЕ

КАСМЕТОЛАГ РАІЦЬ

Масаж вельмі карысны для скury твару. Яго можна рабіць самому. Для гэтага падрыхтуйце любы ласьён, тлусты крем, ручнік.

Перш за ўсё старанна ачысціце поры скury ад пудры, крему, пылу і выдзяленняў. Твар пратрыце ласьёнам у пэўных напрамках. Ад сярэдзіны твару ў бакі і ўверх.

Затым рабіць гарачы кампрэс. Ручнік, складзены ў выглядзе паласы, змочваюць у гарачай вадзе, выкручаюць і накладаюць сярэдзінай часткай на падбародак, а канцамі закрываюць адну і другую палавіну твару, пакідаючы свабоднымі рот і ноздры. Як толькі кампрэс пачне астываць, яго можна паўтарыць. Праз 3—5 мінут кампрэс здымаюць, на твар кладуць крем. Твар масіруюць кончыкамі пальцаў, змазанымі алеем, лёгкі, павольна і раўнмерна пагладжаючы і паствуючы скury, не скоўваючы і не збраючы яе ў складкі.



Лоб спачатку пагладжаюць увесе час то адной, то другой рукою знізу ўверх ад пераносі і броваў да валасоў. Затым абедзвюма рукамі адначасова ад сярэдзіны ў бакі, да скроняў.

Вельмі лёгка трэба пагладжаўць вакол вачей. Ад пераносі пальцамі абедзвюх рук адначасова пагладжаюць скury над бровамі да скроняў і пад вачыма да носа. Нос масіруюць зверху ўніз.

Жаржанскі ПАРАДЫ

ЧЫСТКА АДЗЕННЯ

Перад мокрай чысткай з адзення здымайце пыл, бруд і асобыя плямы.

Адзенне зручна чысціць жорсткай валасяной або капронавай шчоткай на вялікім стале, пакрытым цыратай. Тэмпература мыючага саставу не павінна перавышаць 50°.

Мыючы састаў падрыхтоўваюць так: у паўлітра вару раствараваюць 100 г туалетнага мыла, нацертаага папярэдне на тарцы. Пасля растваравання мыла саставу даюць астыць і дадаюць у яго сталовую лыжку нашатырнага спірту, а затым паўлітра чыстага бензіну. Цёплую пасту размешваюць і даюць астыць.

Спачатку чысціць каўнер, лацканы і полачкі пінжака або паліто.

Адзенне ўвільгатняюць цёплай вадой, шчоткай наносяць мыльную пасту і ўціраюць яе ў матэрый. Уварыці матэрый пасту ўціраюць па ворсу. Пасля гэтага намыленыя месцы чысціць шчоткай, змочанай у цёплай вадзе. Рэшткі мыльнага саставу змываюць цёплай вадой. Пасля заканчэння чысткі рэч трэба прапаласкаць і добра выціснуць. Затым надзець на плечкі і павесіць сушыць.

ЧЫСТКА ФУТРА. Белае футра чысціць кашападобнай сумесцю з прасушанага крухму і высокагатунковага бензіну.

Футра ачышчаюць ад пылу і бруду, выбываюць, затым у яго ўціраюць бензінавую сумесь і даюць ёй высыхнуць. Пасля гэтага футра вычишчаюць шчоткай.

Калі шэры каракуль пажаўце, яго асвяляюць растворам перакісу вадароду (на шклянку цёплай вады адна чайнай лыжкі перакісу). Да гэтага саставу даюць некалькі кропель нашатырнага спірту. Часам жаўціна поўнасцю не выходитзіць; у гэтым выпадку футра пасля ацялінення пакідаюць чыстым шматком, змочаным вадой, і затым злёгку падфарбоўваюць бледным растворам сініяй

Верхнюю частку шчок масіруюць ад спінкі носа да скроні, сярэднюю — ад крылаў носа і вуглоў рота да вушэй.

Ніжнюю частку шчок падбародак і шыю пад ім пагладжаюць гэтак жа — ад сярэдзіны да вушэй абедзвюма рукамі адначасова. Кожнае пагладжванне паўтараюць па некалькі разоў. Пасля гэтага паствуюць пальцамі па твары, нібы ўбіваючы крем. Па лбе, шчоках, падбародку паствуюць усімі пальцамі адначасова. Пад вачыма паствуюць кончыкамі пальцаў.

Масаж рабіць прыкладна мінут 10. У заключэнне твар зноў старанна выціраюць ласьёнам. Затым можна накласці халодны кампрэс на адну-дзве секунды або зрабіць любую маску.

Фарбы (для баваўнянай матэрыі). Пры падсінванні трэба сачыць за тым, каб раствор фарбавальніка клаўся на ворс раўнамерна. Перасінваць нельга, таму раней трэба падфарбаваць невялікі ўчастак у якім-небудзь малапрыкметным месцы і дадаць яму высыхнуць.

ЗДЫМАННЕ ТЛУШЧАВЫХ ПЛЯМ. Тлужчавыя плямы здымайце так: крухмал спачатку падсушваюць на слабым агні і пасля яго астывання змешваюць з бензінам у такіх супадносінах, каб утварылася кашка. Гэтую кашку ўціраюць па пляму сухім чыстым шматком. Са споду пад пляму падкладваюць фанерку.

Пры вялікіх плямах, каб пазбегнуць слой крухмалу, пад ачышчаеме месца насыпаюць тóсты слой крухмалу, які ўбірае лішак бензіну, не даючы яму расцякацца.

АДБЕЛЬВАННЕ ПАЖАУ-ЦЕЛАЙ БЯЛІЗНЫ. Многі гаспадыні лічаць, што адбельваючыя сродкі псууюць бялізну. Гэта няправільна.

Пры адбеліванні хлорнай вапнай падрыхтоўваюць наступны раствор: у 2 л халоднай вады ўсыпаюць тры сталовыя лыжкі хлорнай вапны (жавялю), размешваюць і дадаюць тры сталовыя лыжкі соды для мыція бялізны, зноў размешваюць, пакідаюць на некалькі гадзін адстойвацца. Калі вадкасць адстойвацца, яе зліваюць і працэджваюць праз шматок ацялінені.

Для прыгатавання з гэтага канцэнтрату рабочага раствору адну шклянку яго ўліваюць у вядро вады, на грэйт да 35°. Вымытую, працаласканую і выкрученую бялізну апускаюць у гэты састаў на 20—30 мінут, пасля чаго зноў палошчуць, выкручаюць і апускаюць у раствор гіпасульфіту (дзве сталовыя лыжкі на вядро вады). У гэтым растворы бялізну пакідаюць калі палошчыны, затым выкручаюць і палошчуць. Гіпасульфіт поўнасцю нейтралізуе дзяяньне жавялю. Адбеленая гэтым способам бялізна не псуецца.

Гіпасульфіт — недэфіцитнае рэчыва; ён шырока ўжываецца ў фатографічнай практицы як замацавальнік; прадаюць яго ў магазінах фотатаўараў.

Карысныя парады

Не вешайце вязанія рэчы на плечкі: яны ад гэтага выцігаюцца і трацяць форму. Лепш за ўсё тримаць іх складзенымі.

Калі вы пачынаце што-небудзь вязаць з каліровай ношанай шэрсці, дадайце да яе тонкую белую нітку — шарсцяную або шаўковую. Гэта ўмакае шэрсць і на дасць вязанай рэчы цікавую рабіну.

СУП ГАРОХАВЫ

Карэнні і цыбулю нарэзач з дробнымі кубікамі і спасераваць з тлушчам. Гарох прымыць, заліць халоднай вадой і вымачваць у халодным памяшканні на праці 2 гадзін.

Падрыхтаваныя свінія косці заліць халоднай вадой (1,25 л вады на 1 кг касцей) і варыць іх 2–3 гадзіны пры слабым кіпенні. У працэсе варкі здымайце з булёну пену і лішні тлушч. За $1\frac{1}{2}$ –2 гадзіны да гатоўнасці коснага булёну можна ў яго пакласці кавалкі свініны.

Замочаны гарох пакласці ў булён і варыць да гатоўнасці. За 15–20 мінут да заманчэння варкі ў суп дадаць пасераваныя карэнні і цыбулю, лаўровы ліст, перац і соль.

Пры падачы ў талерку з супам пакласці кавалак адваранай свініны і пасыпача пры дробна шынкаваным зленівам.

На 200–300 г свініх касцей—200 г свініны, 300 г гароху, моркву, пятрушку, цыбулю рэпчатую, 1 ст. ліжку топленага сала, лаўровага лісту, перцу, солі па смаку.



СУП МАЛОЧНЫ З ГАРОДНІНЫ

Бульбу абіраюць, нарашаюць кубікамі, моркву націраюць на буйнай тарцы; капусту разразаюць на квадратныя кавалачкі. Усю гэтую гародніну вараць у неялікіх колькасці вады, прычым спачатку кладуць у ваду капусту і моркву, а потым бульбу. Калі гародніна зварыцца, у суп наліваюць гарачае малако, дадаюць па смаку і сметанковое масла. Гародніну з малаком не кіпяцяць.

На 500 г бульбы—2 морківіны, 300 г качанной капусты, 4 шклянкі малака, 1 столовую ліжку сметанковага масла, солі па смаку, 2 шклянкі вады.

СВІНІНА, ТУШНАЯ З КАПУСТАЙ

Мякаць лапаткі, грудзінкі або шыі нарэзач з дробнымі кубікамі і абсмажыць разам з морквой, пятрушкай і цыбулай, нарэзанымі саломкай.

Нашынкаваць саломкай капусту і тушиць яе з таматам-пюре ў неялікай колькасці булёну на праці 30–40 мінут. Пасля гэтага тушианую капусту пакласці абсмажаную свініну з гароднінай, перац гарошкам, лаўровы ліст, соль, ўсё старанна перамяшчаць і працягваць тушиенне. За 5–10 мінут да гатоўнасці мяса дадаць спасерованую разведзеную булёном муку, цуккар і воцат.

Гэтую страву можна прыгатаваць з квашанай капустай. У гэтым выпадку вочат дадаваць не трэба, а норма закладкі цукру павялічваецца да 3 ст. ліжак.

На 300–400 г свініны—сярэдні качан свежай капусты, 2–3 ст. ліжкі тамату, 1 цыбуліну, моркву, 2 ст.

Кулинарная

ФРЫКАДЕЛЬКИ З СОУСЕ

Мякаць не вельмі тлустай свініны разрэзач на кавалкі па 15–20 г, пасаліць, пасыпача перцам, скласці ў пасуду, дадаць дробна наесечаную рэпчатую цыбулю, криху зяленіва пятрушкі, перамяшачаць і паставіць у халоднае месца на 3–4 гадзіны. Затым мяса разам з цыбуляй прапусціць праз мясарубку, дадаць криху вады (10% да вагі мяса) і старанна перамяшачаць. З атрыманай масы сфармацаць шарыкі (па 6–8 на порцию), запаніраваць іх у пшанічнай муцэ, пакласці на змазаную тлушчам бляху, папырскаць тлушчам і смажыць у духоўцы да гатоўнасці. Пасля гэтага фрыкаделькі, пакладзеяць на бляху, заліць таматным соусам з грыбамі і гароднінай і праварыць іх пры слабым кіпенні на працігу 8–10 мінут.

Пры падачы пакласці фрыкаделькі на талерку, паліць соусам і пасыпача зяленівам.

На гарнір падаць бульбу смажаную, адвараную або бульбянае пюре, або рассыпчатую кашу пшанічную, ячную, рысавую або грэцкую.

На 300 г свініны—60 г хлеба пшанічнага, $\frac{1}{2}$ шклянкі малака або вады, 1 цыбуліну, 2 ст. ліжкі муки, 1 ст. ліжку свінога тлушчу.



ВАРЭНІКІ З ТВАРАГОМ І БУЛЬБАЙ

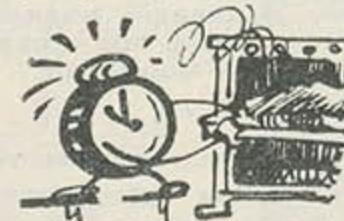
Бульбу прымываюць у вадзе, абіраюць, вараць, праpusкаюць праз мясарубку разам з тварагом. У атрыманую масу дадаюць цыбулю, нарэзаную на кубікі і падсмажаную да залацістага адцення. Усё старанна расціраюць, дадаюць соль і перац.

На дошку насыпачаць пшанічную муку, дадаюць сырое яйка, соль, ваду (прывізіна 4 столовых ліжкі) і замешваюць не дужа крутое цеста. Дзеляць цеста на некалькі частачак, кожную тонкую раскладаюць і выразаюць (кубкамі або вялікім кілішкамі) кружок дыяметрам каля 5 см. На сярэдзіну кружка лыжачкай кладуць прыгатаваную з тварагу і бульбы начынку, складаюць кружок папалам і зашыпачваюць старанна краі так, каб у зашыпку не трапіла начынка (інакш варэнікі паполаюцца). Пасля гэтага варэнікі апускаюць у падсолены вар (каля 4-х шклянак)

і вараць у закрытай кастрюле да таго часу, калі вады не пачнуць усплываць. Тады варэнікі вымайаць на друшляк і, калі вада сцячэ, выкладваюць на блюда, паліваюць растопленым сметанковым маслом. Падаюць на стол па смятанай.

ПІРОГ СЯЛЯНСКІ З РЫБАЙ

Дрожджы растворыце ў чёлпілі вадзе або малаці, пакладзіце соль, цукар, яйка, алей або маргарын, усыпце прасеянную пшанічную муку. Замясіце цеста па $2\frac{1}{2}$ –3 гадзіны паставіце ў чёлпіле месца для браджэння. За гэтага часу цеста трэба два разы абмяць. Калі цеста падыдзе, падзяліце яго на дзве часткі і раскачайце два круглыя праснакі. Адзін праснак пакладзіце на бляху або вялікую скавараду, на праснак—кавалачкі сырой рыбы, пасыпачаць іх соллю, перцем. Зверху пакладзіце падсмажаную рэпчатую цыбулю. Другім праснаком закрыйте рыбу, краі цеста зашыпіце.



Пірог на 30 мінут паставіце ў чёлпіле месца. Змажце яго падсаложжаным малаком або збітым яйкам і выпякайце 40–50 мінут у духоўцы пры тэмпературе 180–200°.

Гатовы пірог змажце маслам і нарэзце на кавалкі.

Да пірага можна падаць рыбы булён, звараны з дробнай рыбы і харчовых адходаў ад рыбы, якая выкарыстана для прыгатавання пірага.

На 3 шклянкі муки пшанічной— $\frac{3}{4}$ шклянкі вады або малака, $\frac{1}{2}$ шклянкі алею, 2 столовые ліжкі цукровага пяски, 1 яйка, 15–20 г дрожджаў, 1 чайнай ліжкі солі, 500 г (з касцямі 700 г) рыбы (філе траскі, марскога вокуна, сома, судака, і інш.), 2 рэпчатыя цыбуліны, 2 дробачкі перцу.

БЕЛЯШЫ (ВАТРУШКІ) З МЯСАМ

Падрыхтуйце цеста. Для гэтага ў чёлпілі малака (1 шклянка) развяздзіце дрожджы, пакладзіце цукровы пяскі, усыпце шклянку муки. Замясіце паўгадкае цеста па $1\frac{1}{2}$ –2 гадзіны паставіце ў чёлпіле месца. Калі рошчына падыдзе, пакладзіце масла, цукар, яйкі, соль, усыпце пшанічную муку, старанна перамяшачаць, каб цеста стала цягучым і адставала ад сценаў пасуды. Цеста на $1\frac{1}{2}$ –2 гадзіны паставіце зноў у чёлпіле месца. У працэсе браджэння цеста два разы абламіце.

Доўга захоўваць цеста не рэкамендуецца, таму што яно перакісне і стаціць свае спецыфічныя якасці.

Падзяліце цеста на шарыкі, раскачайце іх, каб атрымаліся круглыя прасна-

кі. На сярэдзіну кожнага праснака пакладзіце фарш. Для яго прыгатавання ялавічыну, свініну або бараніну прамыйце, абсушице сурвэткай, дастанце косці і нарэжце. Мяса разам з рэпчатай цыбуляй прапусціце праз мясарубку. Дадаць соль, перац, ваду і старанна перамяшайце. Краі цеста зашыпіце ўнутр, надаўши выгляд ватрушак. Ватрушкам дайце паставіць 20–30 мінут.



Смажце беляшы ў добра нагрэтым тлушчы; спачатку пакладзіце на скавараду мясам уніз, а затым перавярніце. Да беляшоў можна падаваць мясны булён або збітую сыракашу.

На цеста: 5 шклянак пшанічной муки, $1\frac{1}{2}$ шклянкі малака або вады, 2 столовые ліжкі маргарыну на сталовага або масла ліжкі цукру, 2 яйкі, 20 г дрожджаў, соль па смаку.

На фарш: 1,5 кг тлустай ялавічыны, 3 рэпчатыя цыбуліны, $\frac{1}{2}$ шклянкі вады, $\frac{3}{4}$ шклянкі топленага масла, спецыі.

Гаспадыні рапаць

МЯСА-КАПУСНАЯ ЗАПЯКАНКА

Мяса прымыць у халоднай вадзе, разрэзач на дробныя кавалкі і прапусціць праз мясарубку. Капусту нашынкаваць, пасаліць і тушыць да паўгатоўнасці. Пропушчанае мясо змяшачаць з капустай, дадаць замочаны ў вадзе хлеб, пасаліць другі раз і зноў прапусціць праз мясарубку. Атрыманую масу добра збіць лапаткай, пакласці на невялікую скавараду, змазаную маслам і пасыпачаць сухарамі. Верх разраўняць, паліць маслам і пасыпачаць скавараду ў дулоўку.

На 200 г мяса—100 г капусты, 50 г белага хлеба, адно яйка, 4 чайнай ліжкі масла, 2 столовые ліжкі сухароў.

ЗБІТАЯ

МАННАЯ КАША

У малаку ўліцу $\frac{1}{2}$ шклянкі вады і давесці да кіпення. У кіпячую сумесь павольна усыпце манную крупу і, памешваючы, варыць 10–15 мінут. Жаўтон яйка расцерці з цукром дабяла, дадаць лімонны сок і цэдр, уліцу



усё гэта ў кашу і старанна збіваць венчыкам да таго часу, калі вады каша не астыне. У астылую кашу дадаць крута збітыя блялон.

На $1\frac{1}{2}$ шклянкі малака—10 чайных ліжкак маных круп, 6 чайных ліжкак цукру, адно яйка, $\frac{1}{2}$ лімона.

Т. КАРЛАВА

г. Баку.

Для вас, мужчины

Дарагія мужчыны! Хутка 8-е сакавіка. Не забудзьце ж зрабіць прыемнае Вашай маці, жонцы, сястры, сяброўцы. Зазірніце, калі ласка, у магазін, купіце падарункі. Мы Вам дапаможам, падкажам, што каму можна падарыць.

Муж робіць падарунак сваёй жонцы па яе жаданню. Юнаку трэба падумыць аб выбары падарунка сваёй знаёмай, сяброўцы. Добра падарыць кветкі, духі, прыгожую сумку, пальчаткі. Дзяўчатам і маладым жанчынам прыемна будзе атрымаць недараюе, але моднае зараз ювелірнае ўпрыгожанне — каралі, брошку. Заўсёды добры падарунак — книга. Пажылой жанчыне — бабулі, маці лепшы падарунак — хустка або матэрыйял на блузку, сукенку.

Мужчына жанчыне або юнак дзяўчыне ні ў якім разе не павінны дарыць рэчы інтymнага туалету або прадметы адзення і абутку. Гэта бястактна. Калі вы атрымаеце вымову са зваротам падарунка, наракайце на сябе — вы гэта заслужылі.

Ніколі не рабіце падарункаў ананімна. Гэта выклікае пачуццё здзіўлення і нялоўкасці. Выключэнне складаюць толькі кветкі, якія падносяць звычайнік жанчынам у розных выпадках. Жанчыны, безумоўна, не паграшаць супраць правіл добрага тону, прыняўшы гэты знак увагі.

Падносіць падарункі і прымаць іх пажадана з захаваннем некаторых правіл. Напрыклад, не ўпакоўваць падарунак у газету; падносічы букет кветак, трэба аслабаніць яго ад папяровай аборгткі.

Прымаючы падарунак, не адкладвайце яго ўбок, не паглядзеўшы. Той, хто дарыць, хоча зрабіць вам прыемны сюрприз, не адмоўце ж і яму ў прыемнасці пераканацца ў гэтым.

ЦI УМEEЦЕ ВЫ...
правільна прышицы гузік?

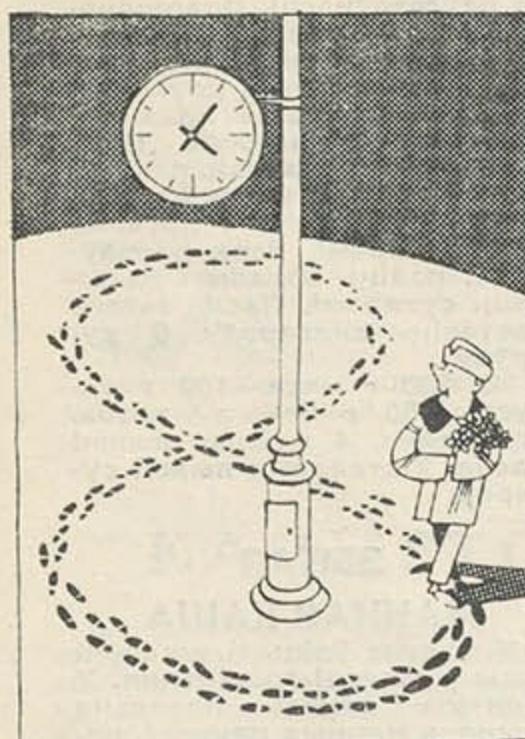
Каб прышицы гузік, не трэба яго моцна падгяваць да тканіны, а трэба пакідаць нітку крыху свабоднай. Утвораную такім чынам «сцяблінку» абматаць не сколько разоў ніткай. Гэта робіцца для таго, каб пятля ахватаўала гузік свабодна, не сцігвалася. Прычым «сцяблінка» павінна быць даўжэй у больш шчытнай тканіны і караець у лёгкай. Гузікі да шоўку можна прышиваць і без «сцяблінкі», не вельмі моцна нацягваючы нітку. Прышиваючы гузікі да верхняга адзення, трэба з боку падкладкі падкласці маленкі гузік або кавалак тканіны для моцнасці.

...а прасаваць штаны так,
каб добра трымалася
складка?

Калі складка трymаецца дрэнна, то штаны выварочваюць на левы бок і злёгку змазываюць унутраны бок складкі бульбянім клейстарам сярэдніяй вязнасці. Гэты клейстар робяць так: тры сталовыя лыжкі крухмалу размешваюць у шклянцы халоднай вады і затым уліваюць у вар (0,5 л.). Змазваць складку трэба невялікай колькасцю клейстара, каб ён не прайшоў на скрэз. Прасуюць штаны з правага боку праз шматон пад складку, але пад складку крухмалу.

...зрабіць замазку для печаў?

Каб абмазна печаў не трэскалася пры моцным нагрэве, да звычайнага глінянага цеста дадаюць 5% (на вазе) здробненага азбеставага валакна. Валакно можна прыгатаваць з азбеставых пракладак; іх размочваюць у ўзвядзені вадзе і расцікаюць рукамі да ўтварэння кашкі, якую дадаюць у гліну.



БЕЗ СЛОУ

Мал. А. Чуркіна.

На слядах наших выступленняў

У 11-м нумары нашага часопіса за мінулы год быў апублікаваны артыкул «Да Валері ідзе бяда», у якім гаварылася аб непрыстойных паводзінах маці-адзіночкі, мінчанкі Сямёнаўай З. Н. Рэдакцыя накіравала гэты артыкул на рэагаванне ў Інстытут аховы мачярынства і дзяцінства БССР. Загадчыніца сцяблінна-прававога аддзела гэтага інстытута А. В. Дулевіч паведаміла нам, што супрацоўнікі аддзела пабывалі дома ў Сямёнаўай, якая пражывае ў г. Мінску па Магілёўскаму шасі, дом № 89, кв. 42. Факты, прыведзены ў артыкуле, поўнасцю пацвердзіліся.

Сямёнаўай прапанавана ўладкаваць дачку Алу 1961 года нараджэння на выхаванне ў Мінскі дом дзіцяці. Калі З. Н. Сямёнаўа і пасля ўладкавання дзіцяці не пойдзе працаўца, не перастае непрыстойна сябе паводзіць, на яе будзе заведзена судовая справа аб пазбаўленні мачярынскіх правоў і высылцы з Мінска як дармаеда.

МОДЫ

1. Камплект для службы. Сарафан з шарсцяной сукеначнай тканіны. Ліф злёгку падоўжаны, па нізу прысабраны. Вузкая спадніца з нізка застрочанай аднабаковай складкай ззаду. Пояс, размешчаны па лініі злучэння ліфа са спадніцай, са снуром. Блуза да камплекта з папліну гарманіруючага тону. Рэкамендуецца ў размерах 44—52.

2. Сукенка з дзвюх частак. Блуза тыпу джэмпера, прамога крою; высокія вытачки спераду лёгкае прыляганне; рукавы ўстаўныя, з мяккай вытачкай ля акату; кішэні накладныя, з адваротамі. Спадніца ў аднабаковую запрасаваную складку. Рэкамендуемые размеры 46—50.

3. Камплект для дзяўчынкі-дашкольніцы з мультану або штапелю. Сукенка адразна на таліі, спадніца ў складку. Па-верху апранаецца жакет без рукавоў з накладнымі кішэннямі.

4. Сукенка для дашкольніцы. Аздоблена гузікамі. Спадніца ў складку.

5. Блуза з набіванага мультану, для поўных і пажылых жанчын, зашпілена даверху на гузікі. Кішэні накладныя. Спінка пераходлена хлясцікам. Каўнер і край борта аздоблены бейкай гарманіруючага тону. Рэкамендуецца ў размерах 48—56.

6. Камплект строгай формy. Блуза з баваўнянага ціснёнага сатыну. Устаўныя рукаў — трох чвэрці, унізе прысабраны, на манжэце. Спадніца з шарсцяной касцюмнага трыко, з падкрайным карсажам, дапоўнена хлясцікамі, якія зашпільваюцца на спражнку. У нізка застрочанай аднабаковай складкы ззаду апрацавана засцёжка. Спереду — мяккія вытачки. Рэкамендуецца ў размерах 44—52.

7. Блуза з шаўковай тканіны «Масква», з поясам па лініі клупу. Устаўныя рукаў — трох чвэрці. Рэкамендуецца ў размерах 44—50.

8. Сукенка з шаўковай або штапельнай тканіны. Ліф адразу, на полачках па таліі вытачки, на спінцы зборкі. Каўнер выкроен разам з падбортам. Рукавы ўстаўныя, з манжэтамі, якія зашпільваюцца на гузікі-запінкі. На спадніцы спераду — мяккія вытачки. Рэкамендуецца ў складку, адкрытыя ўнізе.

АДКАЗЫ НА КРАСВОРД, ЗМЕШЧАНЫ У № 1

Па гарызанталі: 1. Фауна. 3. Маток. 5. Рупар. 7. Гамак. 8. Ліман. 9. Ампутацыя. 11. Таран. 13. Раман. 15. Карэя. 16. Колас. 18. Лемур. 20. «Ася». 22. Капёр. 23. Вірус. 24. Ага. 26. Сацін. 27. Амега. 28. Волас. 30. Аміяк. 32. Вальс. 34. Агрономія. 35. Акцёр. 36. Норма. 37. Севан. 38. Апорт. 39. Колба.

Па вертыкалі: 1. Фагот. 2. Аркан. 3. Муляр. 4. Канін. 5. Рапак. 6. Рацыя. 10. Тарас. 12. Аплікацыя. 14. Атмосфера. 16. Конус. 17. Сапун. 18. Лерка. 19. Рэйка. 20. Ара. 21. Ява. 25. Галан. 28. Верас. 29. Саман. 30. Атара. 31. Карат. 32. «Вянок». 33. Стапа.

На першай старонцы вокладкі малюнак мастака Ю. Пучынскага.

Адказны рэдактар А. П. УС. Рэдакцыйная калегія: М. Н. БАРСТОК, А. С. ВАСІЛЕВІЧ, Т. Ц. ДЗМІТРЫЕВА, М. А. ЖЫДОВІЧ, Р. У. КУДРЭВІЧ, М. М. ТУР, В. І. ФІЛІПАВА, В. А. ЧАРНЯЎСКАЯ.

АТ 02979.

Падпісана да друку 31.1.1963 г.

Журнал «Работница и крестьянка» на белорусском языке. Издание ЦК КП Белоруссии

Папера 60×90^{1/8}.

Адрес рэдакцыі: Мінск, Ленінскі праспект, 77. Тэлефонны:

адказн. рэдактара — 3-17-51, адказн. сакратара — 3-38-14, аддзела прымесловасці, сельскай гаспадаркі і культуры — 3-38-24.

Друкарня выдавецтва «Звязда», Мінск. Цана 18 кап. Дадатак — выкрайка.
Друк. арк. 3. Аўт. арк. 4. Тыраж 189 633. Зак. 727.

На побывку едет...

В ТЕМПЕ ВАЛЬСА.

1. Отче - го у нас в по - сел - ке у дев - чат перепо -

лох? Кто их под - нял с по - за - ра - нок? Кто их так встре - во - жить мог? На по -

быв - ку е - дет мо - ло - дой мо - ряк, грудь с - го в ме - да - лях, ленты

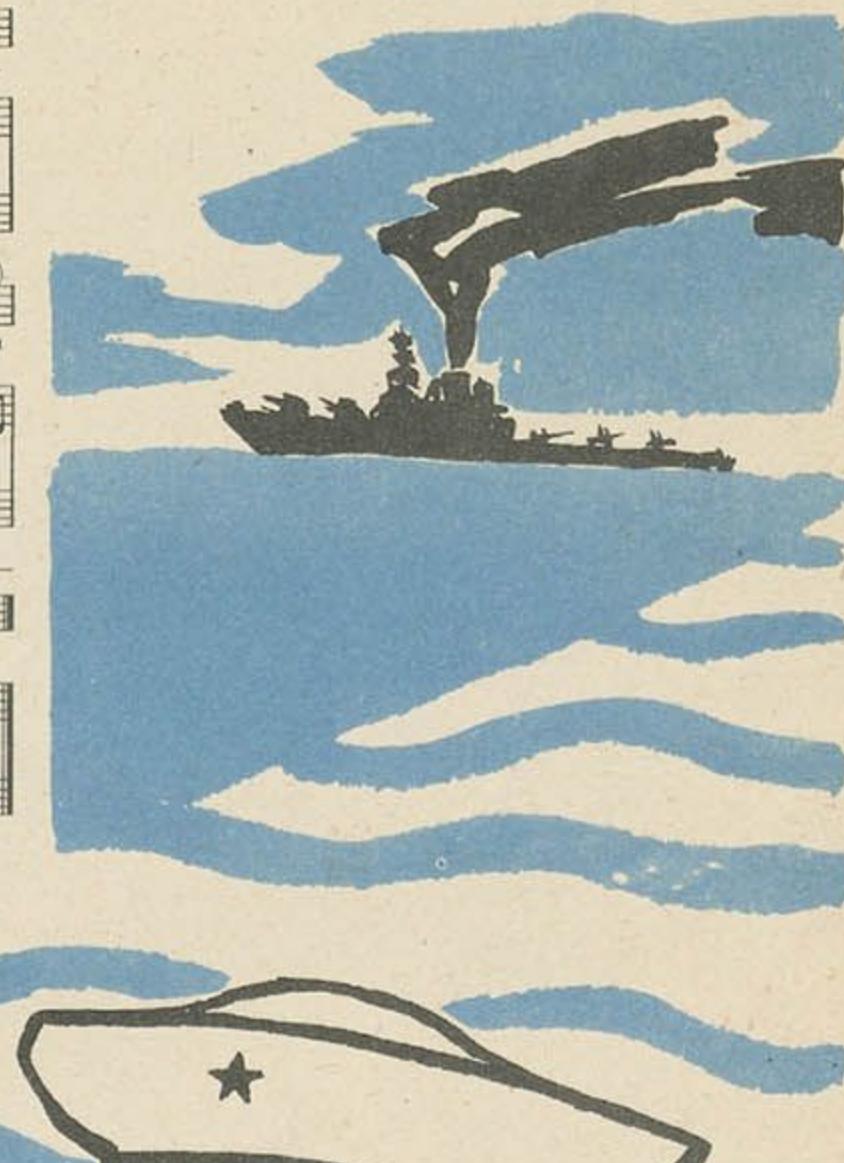
в я - ко - рах.

2. Здравствуй, — все сказали хором, —

Черноморский наш герой! Каждой руку жмет он И глядит в глаза. А одна смеется: — Целовать нельзя!

Слова В. БОКОВА

Музыка А. АВЕРКИНА



Отчего у нас в поселке
У девчат переполох?
Кто их поднял спозаранок?
Кто их так встревожить мог?
На побывку едет
Молодой моряк,
Грудь его в медалях,
Ленты в якорях.
За рекой над косогором
Встали девушки гурьбой.
— Здравствуй, — все сказали
хором, —
Черноморский наш герой!
Каждой руку жмет он
И глядит в глаза.
А одна смеется:
— Целовать нельзя!

Полегоньку отдыхает
У родителей в дому.
Хором девушки вздыхают:
— Мы не нравимся ему!
Ни при чем наряды,
Ни при чем фасон,
Ни в одну девчонку
Не влюбился он.
Ходит, шутит он со всеми,
Откровенно говорит:
— Как проснусь, тотчас же море
У меня в ушах шумит,
Где под солнцем юга
Ширь безбрежная,
Ждет меня подруга
Нежная!

M o g u

